



## OBČINA JESENICE

### RAZPISNA DOKUMENTACIJA

<b>Naročnik:</b>	<b>OBČINA JESENICE, C. železarjev 6, 4270 Jesenice</b>
<b>Predmet javnega naročila:</b>	<b>PRILAGODITEV ODLAGALIŠČA NENEVARNIH ODPADKOV MALA MEŽAKLA – NADALJEVANJE 1. FAZE – GRADNJA VSTOPNEGA PLATOJA Z OBJEKTI</b>
<b>Št. zadeve:</b>	<b>430-9/2012</b>
<b>Vrsta postopka za oddajo javnega naročila:</b>	<b>Odprti postopek</b>
<b>Datum:</b>	<b>23.2.2012</b>

## VSEBINA RAZPISNE DOKUMENTACIJE

A.	POVABILO K ODDAJI PONUDBE.....	3
B.	NAVODILA PONUDNIKOM ZA IZDELAVO PONUDB.....	4
1.	PREDMET JAVNEGA NAROČILA.....	4
2.	ZAKONI IN PREDPISI.....	5
3.	JEZIK.....	5
4.	SESTAVNI DELI PONUDBENE DOKUMENTACIJE (POGOJI ZA UDELEŽBO).....	5
5.	SPREMEMBE IN POJASNILA RAZPISNE DOKUMENTACIJE.....	8
6.	KRAJ IZVEDBE DEL RAZPISANEGA JAVNEGA NAROČILA.....	9
7.	IZDELAVA PONUDBE.....	9
7.7.	DODATNO NAROČILO.....	10
8.	POGAJANJA PO PREDHODNI OBJAVI.....	11
9.	PREKINITEV POSTOPKA ODDAJE NAROČILA.....	11
10.	IZLOČITEV PONUDBE.....	11
11.	VARIANTNA PONUDBA.....	11
12.	VELJAVNOST PONUDBE.....	11
13.	IZLOČILNI POGOJI.....	11
14.	ODPIRANJE PONUDB.....	11
15.	PREGLED IN PRESOJA PONUDB.....	12
16.	MERILO.....	12
17.	OBVESTILO O ODDAJI NAROČILA.....	12
18.	SKLENITEV POGODBE.....	12
19.	OPOZORILA.....	13
20.	REVIZIJA POSTOPKA.....	13
C.	OBRAZEC PONUDBE.....	15
D.	OBRAZEC ZA UGOTAVLJANJE SPOSOBNOSTI IN NAVODILA O NAČINU DOKAZOVANJA SPOSOBNOSTI PONUDNIKA.....	16
	<i>PRILOGA št. D/1</i> .....	17
	<i>PRILOGA št. D/2</i> .....	18
	<i>PRILOGA št. D/3</i> .....	19
	<i>PRILOGA št. D/4</i> .....	20
	<i>PRILOGA št. D/5</i> .....	21
	<i>PRILOGA št. D/6</i> .....	22
	<i>PRILOGA št. D/8</i> .....	25
	<i>PRILOGA št. D/9</i> .....	28
	<i>PRILOGA D/10</i> .....	29
	<i>PRILOGA št. D/11</i> .....	31
	<i>PRILOGA št. D/12</i> .....	32
	<i>PRILOGA št. D/13</i> .....	33
	<i>PRILOGA št. D/15</i> .....	35
	<i>PRILOGA št. D/15b</i> .....	37
	<i>PRILOGA D/16</i> .....	38
E.	OBRAZEC IZJAVE, DA PONUDNIK SPREJEMA POGOJE RAZPISNE DOKUMENTACIJE.....	41
F.	VZOREC POGODBE.....	42
	<i>PRILOGA ŠT. F/1</i> .....	43
G.	VRSTA IN OPIS GRADNJE, KI JE PREDMET JAVNEGA NAROČILA.....	55
H.	OBRAZEC PREDRAČUNA TER NAVODILA O IZPOLNITVI.....	64
	<i>PRILOGA ŠT. H/1</i> .....	65
	<i>PRILOGA ŠT. H/2</i> .....	66
	<i>PRILOGA ŠT. H/3</i> .....	67
I.	FINANČNA ZAVAROVANJA.....	68
	<i>PRILOGA št. I/1</i> .....	69
	<i>PRILOGA št. I/2</i> .....	70
	<i>PRILOGA št. I/3</i> .....	71

## A. POVABILO K ODDAJI PONUDBE

Na podlagi 25. člena Zakona o javnem naročanju, ZJN-2 (Uradni list RS, št. 128/06,16/08, 19/10 in 18/11), **Občina Jesenice, Cesta železarjev 6, Jesenice** (v nadaljevanju: *naročnik*), vabi ponudnike, da podajo svojo pisno ponudbo v skladu z razpisno dokumentacijo, na osnovi javnega razpisa za oddajo naročila gradnje po odprtem postopku za **Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, št. 430-9/2012.**

Ponudbe morajo biti v celoti pripravljene v skladu z razpisno dokumentacijo ter izpolnjevati vse pogoje za udeležbo tega javnega razpisa. Javno naročilo ni razdeljeno na sklope, ponudnik mora podati ponudbo za celotno javno naročilo.

Vrsta in obseg del za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti je navedena v G. delu te razpisne dokumentacije.

### PREDLOŽITEV PONUDBE

Ponudba se šteje za pravočasno, če je predložena naročniku do dne **21.03.2012** najkasneje do **10.00 ure**.

Ponudniki oddajo ponudbe po pošti ali osebno na naslov naročnika: **OBČINA JESENICE, Cesta železarjev 6, 4270 Jesenice**, za ponudbe poslano po pošti, za osebno dostavljene ponudbe pa **Sprejemna pisarna Občine Jesenice (soba št. 1)**.

**Vse nepravočasno predložene ponudbe bo naročnik izločil iz postopka odpiranja ponudb in jih neodprte vrnil ponudnikom.**

### ODPIRANJE PONUDB

Javno odpiranje ponudb bo v **SREDO 21.03.2012**, ob **11.00** uri na naslovu: **Občina Jesenice, Cesta železarjev 6, Jesenice, v sejni sobi**.

Prisotni predstavniki ponudnikov morajo pred pričetkom javnega odpiranja ponudb, komisiji izročiti pisna pooblastila za zastopanje ponudnika. Pooblastila ne potrebujejo predstavniki ponudnikov, ki so registrirani za zastopanje. Nepooblaščen predstavniki ne morejo opravljati dejanj, ki pomenijo zastopanje ponudnika.

S spoštovanjem!

**Tomaž Tom Mencinger**  
**ŽUPAN**

## B. NAVODILA PONUDNIKOM ZA IZDELAVO PONUDB

### 1. PREDMET JAVNEGA NAROČILA

Predmet javnega naročila je **Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti**, in obsega:

Glede na PZI projektne dokumentacije 1. faze je potrebno prilagoditi obseg del glede na izvedbo sortirnice in sicer:

- načrt arhitekture (upravna stavba – **se izvede v tej fazi**, pralna ploščad – **se izvede v tej fazi**, tehcnica)
- načrt gradbenih konstrukcij in drugi gradbeni načrti – načrt odstranjevanja del
- načrt gradbenih konstrukcij in drugi gradbeni načrti
- načrt gradbenih konstrukcij in drugi gradbeni načrti – tehcnica
- načrt gradbenih konstrukcij in drugi gradbeni načrti – pralna ploščad – **se izvede v tej fazi**
- načrt gradbenih konstrukcij in drugi gradbeni načrti – zunanja ureditev – zmanjšan obseg del (asfalt) – dokončanje v tej fazi
- načrt gradbenih konstrukcij in drugi gradbeni načrti – kanalizacija
- načrt gradbenih konstrukcij in drugi gradbeni načrti – vodovod
- načrt gradbenih konstrukcij in drugi gradbeni načrti – plinovod – **se izvede v tej fazi**
- načrt električnih inštalacij in električne opreme – električni priključek
- načrt električnih inštalacij in električne opreme – **se izvede v tej fazi (upravna stavba)**
- načrt strojnih inštalacij in strojne opreme – **se izvede v tej fazi (upravna stavba)**
- načrt telekomunikacij.

Javno naročilo za oddajo javnega naročila gradnje po odprtem postopku je objavljeno na portalu javnih naročil z dne 23.02.2012, številka objave JN2062/2012.

Javno naročilo ni razdeljeno na sklope, ponudniki lahko oddajo ponudbo za celotno javno naročilo. Variantne ponudbe niso dopustne in jih naročnik v primeru prejema ne bo upošteval.

Izbrani ponudnik bo moral začeti z deli v takoj po podpisu pogodbe oz. po uvedbi v delo, predvidoma maja 2012 in kompletna dela zaključiti najpozneje v štirih mesecih po uvedbi v posel. Pri izvedbi del mora ponudnik upoštevati tudi dokončanje posameznih del do vmesnega roka.

Ponudbene – pogodbene cene izbranega najugodnejšega ponudnika za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti in bodo veljale nespremenjene do izpolnitve pogodbenih obveznosti.

Ponudnik mora, glede na predmet javnega naročila izpolnjevati in upoštevati tudi vsa določila veljavnih predpisov, ki urejajo področje gradenj in ki veljajo v Republiki Sloveniji.

Ponudbena dokumentacija mora biti pripravljena v skladu z določili te razpisne dokumentacije.

V skladu s 6. odstavkom 29. člena ZJN-2 si naročnik pridržuje možnost oddaje dodatnih gradenj in storitev po postopku s pogajanjem brez predhodne objave. Velja tudi za povečanje obsega del po projektni dokumentaciji katera se ne izvedejo v tej fazi.

Naročnik si pridržuje pravico ob oddaji dela najugodnejšemu ponudniku obseg dela zmanjšati, pri čemer izbrani ponudnik nima pravice do kakršnihkoli zahtevkov iz naslova neoddanega dela javnega naročila. Ponudnik prav tako ne bo mogel uveljavljati naknadnih podražitev iz naslova nepopolne ali neustrezne razpisne dokumentacije za tiste dele izvedbe javnega naročila, ki v razpisni dokumentaciji niso bili ustrezno opredeljeni, pa bi jih glede na predmet javnega naročila in na celotno dokumentacijo ponudnik lahko predvidel.

Vrsta in opis predmeta javnega naročila je razviden v G. delu razpisne dokumentacije.

## 2. ZAKONI IN PREDPISI

Pri oddaji javnega naročila se bodo uporabljala določila naslednjih zakonov in predpisov:

- Zakon o javnem naročanju - ZJN-2 (UL RS, št. 128/06,16/08, 19/10 in 18/11);
- Zakon o pravnem varstvu v postopkih javnega naročanja ZPVPJN (UL RS, št. 43/11);
- Zakon o izvrševanju proračuna RS za leti 2011 in 2012 – ZIPRS1112 (UL RS, št. 98/10);
- Obligacijski zakonik (UL RS, št. 97/07 UPB 1);
- Zakon o graditvi objektov - ZGO-1-UPB (UL RS, št. 102/04 – uradno prečiščeno besedilo in spremembe);
- predpisi in standardi, ki se nanašajo na predmet in izvedbo naročila.

## 3. JEZIK

Ponudba in ostala dokumentacija, ki se nanaša na ponudbo, mora biti napisana v slovenskem jeziku.

## 4. SESTAVNI DELI PONUDBENE DOKUMENTACIJE (POGOJI ZA UDELEŽBO)

Ponudba se bo štela za popolno, če bo ponudnik predložil:

4.1. **Izpolnjen Obrazec ponudbe** (C. del razpisne dokumentacije);

4.2. **Izpolnjen obrazec Podatki o ponudniku** (Priloga št. D/1);

4.3. **Sposobnost ponudnika:**

Za priznanje sposobnosti ponudnika mora le-ta izpolnjevati pogoje iz 42. do 45. člena ZJN-2, kar ponudnik dokazuje z izjavo o sposobnosti, dano pod materialno in kazensko odgovornostjo, ki je sestavni del te razpisne dokumentacije.

Naročnik bo, v primeru dvoma v podane izjave, sam pridobil potrdila o podatkih, ki se nanašajo na priznanje sposobnosti in se vodijo v uradnih evidencah državnih organov, organov lokalnih skupnosti ali nosilcih javnih pooblastil oziroma bo pozval ponudnika, da v postavljenem roku izroči ustrezna potrdila, ki se nanašajo na podatke o priznanju sposobnosti in se ne vodijo v uradnih evidencah državnih organov, organov lokalnih skupnosti ali nosilcev javnih pooblastil. Če pozvani ponudnik v postavljenem roku naročniku ne bo izročil zahtevanih potrdil, bo naročnik njegovo ponudbo izločil.

### **Osnovna sposobnost:**

Izpolnjene, podpisane in žigosane izjave (in zakonitih zastopnikov v točki 4.3.2.), **dane pod kazensko in materialno odgovornostjo:**

4.3.1. Izjava pooblaščenega osebe ponudnika v zvezi s kaznivimi dejanji iz prvega odstavka 42. člena ZJN-2, s katero izjavlja, da ponudnik ni bil pravnomočno obsojen za kazniva dejanja iz prvega odstavka 42. člena ZJN-2 (za ponudnika) in pooblastilo, s katerim naročnika pooblašča za pridobitev podatkov iz kazenske evidence (Priloga št. D/2).

4.3.2. Izjava zakonitega zastopnika (fizične osebe) v zvezi s kaznivimi dejanji iz prvega odstavka 42. člena ZJN-2, s katero izjavlja, da on sam ni bil pravnomočno obsojen za kazniva dejanja iz prvega odstavka 42. člena ZJN-2 (za posamezne zakonite zastopnike) in pooblastilo, s katerim naročnika pooblašča za pridobitev podatkov iz kazenske evidence fizičnih oseb (Priloga št. D/3).

4.3.3. Izjava, da proti ponudniku kot gospodarskemu subjektu ni uveden postopek prisilne poravnave, stečajni postopek ali likvidacijski postopek ali drug postopek, katerega posledica ali namen je prenehanje njegovega poslovanja, da poslovanje ne upravlja sodišče, da ni opustil poslovno dejavnost ali je v katerem koli podobnem položaju in da ni bil proti njemu uveden katerikoli drug postopek, podoben navedenim postopkom v skladu s predpisi države, v kateri ima sedež.

4.3.4. Izjava, da ponudnik ni bil s pravnomočno sodbo v katerikoli državi obsojen za prestopke v zvezi s svojim poklicnim ravnanjem in da ni storil velike strokovne napake s področja predmeta javnega naročila.

4.3.5. Izjava, da ponudnik izpolnjuje obveznosti v zvezi s plačili prispevkov za socialno varnost in v zvezi s plačili davkov v skladu z zakonskimi določbami države, kjer ima sedež.

4.3.6. Izjava, da ima ponudnik plačane vse zapadle obveznosti do podizvajalcev v predhodnih postopkih javnega naročanja.

Kot dokazilo pod točke 4.3.3., 4.3.4., 4.3.5. in 4.3.6. ponudnik predloži izjavo (Priloga št. D/4).

#### 4.4. **Poklicna sposobnost:**

Izpolnjena, podpisana in žigosana izjava, **dane pod kazensko in materialno odgovornostjo** (Priloga št. D/5).

4.4.1. Izjava, da ima ponudnik veljavno registracijo za opravljanje dejavnosti v skladu s predpisi države članice, v kateri je registrirana dejavnost o vpisu v register poklicev ali trgovski register.

4.4.2. Izjava, da ima veljavno dovoljenje pristojnega organa za opravljanje dejavnosti, ki je predmet javnega naročila, če je za opravljanje take dejavnosti na podlagi posebnega zakona takšno dovoljenje potrebno, ali morajo biti člani posebne organizacije, da bi lahko v državi, v kateri imajo svoj sedež, opravljali dejavnosti.

Ponudniki, ki nimajo sedeža v Republiki Sloveniji, morajo predložiti dokazila pristojnih institucij. Če država, v kateri ima ponudnik svoj sedež, ne izdaja takšnih dokumentov, lahko da zapriseženo izjavo prič ali zapriseženo izjavo zakonitega zastopnika ponudnika.

Vse izjave morajo biti original (tako za ponudnika, skupnega izvajalca ali podizvajalca).

#### 4.5. **Ekonomska in finančna sposobnost:**

Za dokazilo v zvezi z ekonomsko in finančno sposobnostjo ponudnik priloži ponudbi:

1. S.BON-1/P (podjetja) oz. BON-1/SP (samostojni podjetniki) s podatki in kazalniki za leto 2010.

Pogoj za udeležbo je, da ponudnik v 2010 ni posloval z izgubo ter, da izkazuje poslovno boniteto najmanj v razredu **SB5**.

2. BON-2 oz. ustrezno potrdilo poslovne banke, ki vodi ponudnikov račun, iz katerega so razvidni identični podatki kot v navedenem obrazcu

Pogoj je, da v zadnjih 6 mesecih pred objavo javnega naročila noben od ponudnikovih odprtih transakcijskih računov ni bil blokiran. V kolikor ima ponudnik odprtih več računov, predloži potrdila vseh bank.

#### 4.6. **Tehnična in kadrovska sposobnost:**

4.6.1. Referenčna lista ponudnika z navedbo najmanj 3 uspešno izvedenih istovrstnih del z navedbo naročnikov, pri katerih je ponudnik v zadnjih petih letih pred objavo predmetnega javnega naročila izvajal istovrstna dela (Prilogi št. D/6). Ponudniki morajo izpolnjevati naslednji minimalni pogoj:

- Predložiti najmanj 3 potrjene reference za dobro opravljena istovrstna gradbena dela, ki so ga izvajali kot glavni izvajalec v obdobju zadnjih petih letih, v vrednosti, ki je enaka ali višja od 500.000 EUR (z DDV), za posamezni objekt. Kot istovrstna dela se štejejo gradbena, obrtniška in inštalacijska dela za gradnjo objektov visoke gradnje in zunanje ureditve.

V primeru, da ponudnik ne izpolnjuje minimalnega pogoja je to razlog za **izločitev ponudbe**.

Priložiti je potrebno izpolnjen obrazec *Priloga št. D/6*, izpolnjena, podpisana in žigosana s strani izvajalca in obvezno priložiti dokazila - podpisane referenčne izjave naročnikov obrazec *Priloga št. D/7*

4.6.2. Referenčne izjave naročnikov/investitorjev o potrjenih referencah. Referenčne izjave naročnikov so lahko fotokopije (Priloga št. D/7).

Pisna potrdila o izvedenih istovrstnih delih potrjena s strani investitorja morajo vsebovati najmanj naslednje podatke:

- objekt z opisom del
- leto izvedbe
- vrednost izvedenih del
- investitor oz. naročnik
- mnenje naročnika
- kontaktna oseba investitorja in njegova telefonska številka.

4.6.3. Tehnično osebje za izvedbo naročila (Priloga št. D/8)

Zagotovljen mora biti odgovorni vodja del, ki ima opravljen strokovni izpit za odgovorno vodenje del s področja gradbeništva, v skladu z Zakonom o graditvi objektov in je včlanjen v Inženirsko zbornico Slovenije – matična sekcija gradbenih inženirjev;

Opomba:

Naročnik si pridržuje pravico, da pred oddajo naročila od najugodnejšega ponudnika zahteva dokazilo o opravljenem strokovnem izpitu in o članstvu v inženirski zbornici.

4.6.4. Tehnične zmogljivosti za izvedbo naročila (Priloga št. D/9)

Ponudnik mora predložiti izjavo o zagotovljenih ustreznih kapacitetah tehnične opreme ter mehanizacije za izvedbo gradnje, ki je predmet tega razpisa ter, da ima primerno usposobljen strokovni kader.

4.6.5. Izjava ponudnika o izpolnjevanju obveznosti v zvezi s plačili davkov in prispevkov za socialno varnost v skladu z zakonskimi določbami države, kjer ima sedež, ali določbami države naročnika (Priloga št. D/10)

4.6.6. Izjava o posredovanju podatkov (Priloga št. D/10a)

4.6.7. Izjava ponudnika o upoštevanju veljavnih predpisov (Priloga št. D/11)

4.6.8. Izjava ponudnika o odpravi napak v garancijskem roku (Priloga št. D/12)

4.6.9. Izjava ponudnika o popolnosti ponudbenih cen (Priloga št. D/13)

#### 4.7. **Ponudba s podizvajalci**

Ponudba s podizvajalci je ponudba, kjer poleg ponudnika kot glavnega izvajalca nastopajo še drugi izvajalci (v nadaljevanju: podizvajalci). V razmerju do naročnika ponudnik kot glavni izvajalec v celoti odgovarja za izvedbo prevzetega naročila ne glede na število podizvajalcev.

4.7.1. V primeru, da ponudnik ne nastopa s podizvajalcem, mora predložiti:

- Pisno izjavo, da ne nastopa s podizvajalcem (Priloga št. D/14).

4.7.2. V primeru, da ponudnik nastopa s podizvajalci, mora predložiti za vsakega od podizvajalcev:

- Izpolnjen obrazec Podatki o podizvajalcih in vrsta del, ki jih bo izvajal (Priloga št. D/15);
- Izpolnjen obrazec Izjava o odnosu do podizvajalca (Priloga št. D/15a)
- Izpolnjen obrazec Soglasje podizvajalca za neposredna plačila (Priloga št. D/15/b)
- Izpolnjen Obrazec Podatki o podizvajalcu (Priloga št. D/16)

Vsak navedeni podizvajalec mora izpolnjevati pogoje za priznanje osnovne in poklicne sposobnosti (*točke 4.3. in 4.4.*) – priložiti izpolnjene obrazce D/2, D/3 in D/5. Izpolnjevanje ostalih

naročnikovih pogojev za priznanje sposobnosti se, če ni pri posameznemu pogoju določeno drugače, ugotavlja kumulativno, za ponudnika in podizvajalce skupaj.

Vsak navedeni podizvajalec mora biti registriran za opravljanje dejavnosti, ki jo prevzema v ponudbi.

V ponudbi s podizvajalci morajo biti navedeni vsi podizvajalci. Navedeno mora biti katera dela prevzemajo navedeni podizvajalci. Vrednost del, ki jih prevzema ponudnik kot glavni izvajalec ne more biti manjša od vrednosti del posameznega podizvajalca.

Ponudnik, ki nastopa s podizvajalci, mora ponudbi priložiti dogovor o skupnem sodelovanju s podizvajalcem pri izvedbi naročila, z vsakim od navedenih podizvajalcev v tabeli Priloge D/15.

#### 4.8. **Skupna ponudba:**

Skupna ponudba je ponudba, v kateri enakopravno nastopa več izvajalcev skupaj. Vsak partner v skupni ponudbi mora izpolnjevati pogoje za priznanje osnovne in poklicne sposobnosti (*točke 4.3. in 4.4.*) priložiti izpolnjene obrazce D/2, D/3 in D/5. Izpolnjevanje ostalih naročnikovih pogojev za priznanje sposobnosti se, če ni pri posameznemu pogoju določeno drugače, ugotavlja kumulativno, za vse partnerje skupaj.

V primeru, da bo skupina izvajalcev podala skupno ponudbo, je potrebno ponudbi predložiti pogodbo o skupni izvedbi naročila, ki mora natančno opredeliti naloge in odgovornost posameznih izvajalcev za izvedbo naročila. V pogodbi o skupni izvedbi naročila, se določi vodilni partner in opredeli odgovornost posameznih partnerjev.

#### 4.9. **Izjava, da ponudnik sprejema pogoje razpisne dokumentacije** (E. del razpisne dokumentacije).

#### 4.10. **Vzorec pogodbe** (F. del razpisne dokumentacije). Le-te mora ponudnik izpolniti, parafirati vse strani, žigosati in podpisati, s čimer potrjuje, da se strinja z vzorcem pogodbe (če vsaka stran pogodbe ni parafirana, to ni izločitveni kriterij). Ponudnik mora svoji ponudbi obvezno priložiti:

- terminski plan izvedbe del (priloga št. F/1) z vmesnimi roki, ki je sestavni del pogodbe.

#### 4.11. **Izpolnjen Obrazec predračuna** (H. del razpisne dokumentacije), ki ga sestavljata:

- obrazec ponudbenega predračuna (Priloga št. H/1),
- popis materiala in del - cenik razpisanih del na enoto (priloga št. H/2),
- cenik del, ki niso zajeta v enotnih cenah predračuna - cenik materiala, kalkulativnih plač, storitev gradbene mehanizacije, prevozov s kamionom (priloga št. H/3).

#### 4.12. **Garancije** v zvezi z naročilom, ki jih mora predložiti ponudnik, in sicer: skupaj s ponudbo:

- bančno garancijo za resnost ponudbe; ponudnik mora priložiti **original bančno garancijo** v višini 20.000,00 € (vzorec teksta je v prilogi št. I/1). Podrobna določila so podana v I. delu razpisne dokumentacije z naslovom: Finančna zavarovanja;

Po podpisu pogodbe (izbrani ponudnik):

- finančno zavarovanje (bančno garancijo) za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti; kot sestavni del ponudbene dokumentacije mora biti obrazec o sprejemanju načina finančnega zavarovanja parafiran, to je podpisan s strani ponudnika (priloga št. I/2);
- finančno zavarovanje (bančno garancijo) za odpravo napak v garancijskem roku; kot sestavni del ponudbene dokumentacije mora biti obrazec o sprejemanju načina finančnega zavarovanja parafiran, to je podpisan s strani ponudnika (priloga št. I/3).

### 5. SPREMEMBE IN POJASNILA RAZPISNE DOKUMENTACIJE

Naročnik si pridržuje pravico, da razpisno dokumentacijo delno spremeni ali dopolni ter po potrebi podaljša rok za oddajo ponudb. Spremembe in dopolnitve so sestavni del razpisne dokumentacije.

Pojasnila razpisne dokumentacije se naročnik obvezuje posredovati le na pisna vprašanja, prejeta najpozneje šest (6) dni pred iztekom roka za oddajo ponudb. Ponudniki lahko postavijo vprašanja preko

Portala javnih naročil (na za to določenem mestu pri predmetnem javnem naročilu), kjer bodo objavljeni tudi odgovori.

Odgovori na postavljena vprašanja postanejo sestavni del razpisne dokumentacije.

Dodatne informacije:

- za gradbeni del – Marko Markelj – e-mail: marko.markelj@jesenice.si
- za pravni del – Tea Jenkole – telefon št. 04/ 586-92-24, e-mail: tea.jenkole@jesenice.si

Možen je ogled območja izvajanja del. Prosimo, da se za ogled predhodno najavite na tel. številko 04/5869 214 (ga. Asna Stošič), da se sporazumno določi čas vašega ogleda. Ogled območja izvajanja del znotraj obstoječega Odlagališča nenevarnih odpadkov Mala Mežakla je možen samo v času obratovanja odlagališča.

Projekt je na vpogled pri naročniku. Prosimo, da se predhodno najavite (04/5869 214 – ga. Asna Stošič), da se sporazumno določi čas vašega vpogleda v projekt, in sicer zaradi zagotovitve prisotnosti uradne osebe. **Ogled projektne dokumentacije je priporočljiv, glede na to, da se ne bodo izvajala vsa dela, ki so predvidena v projektni dokumentaciji.**

## 6. KRAJ IZVEDBE DEL RAZPISANEGA JAVNEGA NAROČILA

Odlagališče nenevarnih odpadkov Mala Mežakla.

## 7. IZDELAVA PONUDBE

### 7.1. OBLIKA PONUDBE

Ponudba se sestavi tako, da ponudnik vpiše zahtevane podatke v obrazce, ki so sestavni del razpisne dokumentacije oz. posameznih delov le-te.

Ponudba mora biti podana na obrazcih iz prilog razpisne dokumentacije ali po vsebini in obliki enakih obrazcih, izdelanih s strani ponudnika. Vse priloge morajo biti izpolnjene, podpisane in žigosane s strani ponudnika, razen prilog št. D/15, D/15a, D/15b in D/16, ki jo izpolnijo, podpišejo in žigosajo samo tisti ponudniki, ki nastopajo s podizvajalci, priloge št. D/14, ki jo izpolnijo, podpišejo in žigosajo samo tisti ponudniki, ki ne nastopajo s podizvajalci ter prilog št. I/2 in I/3 (vzorca finančnega zavarovanja), ki so podlaga za izdajo originalnih finančnih zavarovanj, v posameznih fazah postopka javnega razpisa.

Dokazila se zloži po zaporedju, in sicer najprej za ponudnika oziroma vodilnega partnerja, nato za partnerje in podizvajalce.

#### **Zaželeno je:**

- da so vsa zahtevana dokazila (4. točka teh navodil) vložena v ločenih ovitkih;
- da so ovitki takšni, da omogočajo popoln pregled dokumentacije, tudi če se dokument sestoji iz več listov (omogočeno listanje).
- da so vsi dokumenti, predloženi v ponudbi, zvezani z vrvico v celoto.

Ponudnik predloži ponudbo v zapečateni ali zaprti ovojnici tako, da je na odpiranju možno preveriti, da je zaprta tako, kot je bil predana. Na ovojnici mora biti nalepljen izpolnjen **obrazec prijave** (Priloga št. D/17).

Naročniku (sprejemna pisarna) mora biti vročena (*osebno ali po pošti*) do roka (*datum in ura*) določenega v objavi in povabilu k oddaji ponudb, sicer šteje za nepravočasno. Sprejemna pisarna naročnika na ovojnici označi datum in točen čas prevzema ponudbe.

### 7.2. SPREMEMBE IN UMIK PONUDBE

Ponudnik sme ponudbo umakniti ali spremeniti do poteka roka za predložitev ponudbe. Spremembo ali umik ponudbe se naročniku izroči na enak način kot ponudbo le, da se na kuverto napiše »NE ODPIRAJ – SPREMEMBA (UMIK) PONUDBE«.

Po preteku roka za predložitev ponudb ponudniki ne smejo več spremeniti ali umakniti oddanih ponudb.

Če ponudnik umakne ponudbo ali jo spremeni po poteku roka ali ne sklene pogodbe, če je bila njegova ponudba izbrana, bo naročnik unovčil finančno zavarovanje za resnost ponudbe.

### 7.3. CENA

Cene morajo biti izražene v EUR. Formirana mora biti s ponudbenim predračunom, sestavljenim na priloženih popisih, z vnosom ponudbenih cen na enoto (brez DDV), brez korektur popisov in količin.

Ponudbena cena je prodajna cena, ki zajema vse stroške (tudi davek na dodano vrednost, takse, uvozne dajatve, stroške embalaranja, prevoza, zavarovanja, idr.) za izročitev enote, kot končnega funkcionalnega izdelka. V primeru, da ponudnik daje popust na ponujena gradbena dela, mora le tega navesti v ponudbenem predračunu in upoštevati v končni skupni ponudbeni ceni. Popusti, ki ne bodo navedeni v ponudbenem predračunu in upoštevani v končni skupni ponudbeni ceni, se ne bodo upoštevali.

Ponudbeni predračun mora vsebovati tudi cenik osnov za režijski obračun eventualno naročenih nepredvidenih ali poznejših del, izpolnjen na priloženem obrazcu razpisne dokumentacije.

Davek na dodano vrednost mora biti prikazan posebej, v skladu z obrazcem ponudbenega predračuna.

Če so v ponudbi za dano naročilo ponujene neobičajno nizke cene, bo naročnik pred zavrnitvijo take ponudbe zahteval pisno podrobno obrazložitev vseh postavk ponudbe, za katere bo menil, da so merodajne in jih bo upoštevaljoč prejete obrazložitve, preveril.

Gradbišče mora izvajalec ustrezno zavarovati tako, da ne bo moteno izvajanje del s strani tretjih oseb.

Cene za enoto so fiksne in dokončne do zaključka izvedbe javnega naročila. Ponudnik ni upravičen do podražitev.

Ponudba mora zajemati vsa razpisana dela po zahtevah naročnika.

Vsa dela morajo biti izvedena pravilno in kvalitetno po pravilih stroke, v skladu z v RS veljavnimi predpisi (zakoni, pravilniki, standardi, tehničnimi soglasji), tehničnimi navodili, priporočili ter normativi, in v skladu z dovoljenjem za opravljanje del.

Pogodbena dela se morajo izvajati s strokovno usposobljenimi delavci.

### 7.4. ROK PLAČILA

Dela po sklenjeni pogodbi bo izbrani ponudnik obračunaval po cenah za enoto iz predračuna in po dejansko izvršenih količinah, potrjenih v gradbeni knjigi, na podlagi začasnih mesečnih situacij in končne situacije. Naročnik bo situacije plačeval **30. dan** od datuma prejema situacije. Pogoji za izplačilo končne obračunske situacije je tudi uspešna z zapisnikom izvedena primopredaja del in predaja finančnega zavarovanja za odpravo napak v garancijski dobi.

### 7.5. ZAUPNOST POSTOPKA

Naročnik bo kot poslovno skrivnost ali kot tajnost varoval le tiste podatke v ponudbi, ki so označeni kot poslovna skrivnost oziroma tajnost in, ki jih kot takšne opredeljuje zakon. Podatki, s katerimi se dokazuje izpolnjevanje pogojev in zahtev iz razpisne dokumentacije, ne morejo biti označeni kot tajnost ali kot poslovna skrivnost.

Imena ponudnikov bodo do odpiranja ponudb varovana kot poslovna skrivnost.

### 7.6. ROK ZAČETKA IN DOKONČANJA DEL

Izvajalec del se obvezuje začeti s pogodbenimi deli takoj po uvedbi v posel, predvidoma v maju 2012 in bo dela dokončal najkasneje v štirih mesecih od uvedbe v posel, v skladu s terminskim planom del.

Ponudbeni rok za izvedbo naročila ne sme presegati razpisanega. V kolikor je rok izvedbe daljši od zahtevanega, se ponudba **izloči**.

### 7.7. DODATNO NAROČILO

V skladu s 6. odstavkom 29. člena ZJN-2 si naročnik pridržuje možnost oddaje dodatnih gradenj po postopku s pogajanjem brez predhodne objave.

#### 8. POGAJANJA PO PREDHODNI OBJAVI

Če se postopek oddaje javnega naročila zaključi brez izbire najugodnejšega ponudnika, ker ni bila pridobljena nobena ponudba ali pa so bile vse pridobljene ponudbe nepravilne, nesprejemljive ali neprimerne, si naročnik, skladno z zakonom, pridržuje pravico oddati isto naročilo po postopku s pogajanjmi.

#### 9. PREKINITEV POSTOPKA ODDAJE NAROČILA

V skladu z drugim odstavkom 80. člena ZJN-2 ima naročnik pravico pred potekom roka za odpiranje ponudb ustaviti postopek javnega naročanja. V primeru ustavitve postopka javnega naročila naročnik ne prevzema nikakršnih finančnih ali drugih obveznosti do ponudnika.

#### 10. IZLOČITEV PONUDBE

Vse ponudbe, ki ne bodo v celoti pripravljene v skladu s to razpisno dokumentacijo oziroma ne bodo izpolnjevale pogojev za udeležbo, bodo izločene.

#### 11. VARIANTNA PONUDBA

Variantne ponudbe niso predvidene in ne bodo upoštevane. Variantne ponudbe pomenijo spremembo v materialu, količini, načinu dela,...

#### 12. VELJAVNOST PONUDBE

Ponudba mora veljati najmanj 120 dni od dneva odpiranja ponudb oziroma najkasneje do 19.07.2012. V primeru krajšega roka veljavnosti ponudbe, se ponudba izloči.

#### 13. IZLOČILNI POGOJI

- Če je imel ponudnik v zadnjih šestih mesecih poslovanja blokiran svoj račun;
- Če ponudnik izkazuje poslovno boniteto nižjo od razreda SB5;
- Če ponudnik ponudbi ne predloži potrjenih referenc za dobro opravljena istovrstna gradbena dela, ki so ga izvajali kot glavni izvajalec za najmanj tri objekte v obdobju zadnjih petih letih, v vrednosti, ki je enaka ali višja od 500.000 EUR (z DDV), za posamezni objekt.
- Izredno slabe izkušnje pri dosedanjem sodelovanju (neizpolnjevanje pogodbenih obveznosti).

Ostali splošni izločilni kriteriji so navedeni v točki 4 **Sestavni deli ponudbene dokumentacije – ponudbeni pogoji** (rok plačila, ...).

#### 14. ODPIRANJE PONUDB

Odpiranje ponudb je javno, na kraju in ob času določenem v objavi in v povabilu k oddaji ponudb. Ponudbe se odpira po vrstnem redu prispetja.

Na odpiranju ponudb se objavi in v zapisnik zapiše glavne podatke iz vsake ponudbe (*naziv ali šifra ponudnika, ponudbena cena*). V zapisnik se zapiše tudi na odpiranju ugotovljene pomanjkljivosti v ponudbah ter pripombe pooblaščenih predstavnikov ponudnikov glede postopka odpiranja.

Nepravočasne ponudbe se neodprte vrne pošiljateljem.

Zapisnik o javnem odpiranju ponudb se prisotnim pooblaščenim predstavnikom ponudnikov izroči takoj po končanem odpiranju, vsem ostalim ponudnikom pa pošlje po pošti najkasneje v treh delovnih dneh po odpiranju.

## 15. PREGLED IN PRESOJA PONUDB

Pri pregledu ponudb se presojuje le tiste listine in navedbe, ki so zahtevane v razpisni dokumentaciji. Naročnik si pridržuje pravico, da pred oddajo naročila preveri resničnost ponudnikovih navedb (izjav) in predloženih listin ter zahteva pojasnila ali dodatna (stvarna) dokazila o izpolnjevanju posameznih zahtev in pogojev iz razpisne dokumentacije.

Naročnik bo, na podlagi 78. člena ZJN -2, v kolikor bo to potrebno, ponudnikom dopustil in omogočil dopolnitev ponudb v delih, ki ne vplivajo na njihovo razvrstitev po postavljenih merilih. Ponudniki ne smejo spreminjati svoje cene in ponudbe v okviru meril, ter tistega dela ponudbe, ki se veže na tehnične specifikacije predmeta javnega naročila.

Naročnik bo ponudbo zavrnil:

- če ponudnik na njen poziv in v roku, ki ga določi, ne predloži zahtevanih pojasnil oziroma dokazil ali, če ne soglaša z odpravo ugotovljenih računskih napak;
- če ponudnik ne izpolnjuje pogojev za priznanje sposobnosti ali zahtev iz specifikacije naročila.
- če se izkaže, da vsebuje zavajajoče ali neresnične navedbe in o tem, skladno s 77. členom Zakona o javnem naročanju obvesti ministrstvo, pristojno za finance.
- če se izkaže, da je ponudnik v specifikacijo naročila vnesel kakršnekoli kvalitativne ali/in kvantitativne spremembe. Dovoljen je le vnos zahtevanih podatkov (na primer: cene na enoto).

Naročnik bo popravil računске napake na sledeč način:

- kjer obstaja razlika med zneski, izraženimi s številkami in zneski, izraženimi z besedami, bodo merodajni zneski, izraženi z besedami;
- kjer obstaja razlika med cenami za enoto in skupnimi zneski, dobljenimi z množenjem cen za enoto in količinami, bo merodajna cena za enoto, kot je navedena, razen če gre (po mnenju naročnika) za očitno napačno namestitev decimalne vejice pri ceni za enoto - v tem primeru bo merodajen skupni znesek, kot je naveden in se bo popravila cena za enoto.
- v primeru, da v končni ponudbeni ceni ne bodo upoštevani vsi zneski iz priloženih rekapitulacij oziroma popisa del, se bodo le – ti prišteli k ponudbeni vrednosti.

Popravek računске napake (seštevanje, množenje, deljenje) bo mogoč pod pogoji, ki jih določa ZJN-2 v 78. členu.

## 16. MERILO

Ob izpolnjevanju vseh zahtevanih splošnih in posebnih pogojev bo pri ocenjevanju ponudb in pri izbiri najugodnejše ponudbe uporabljeno edino merilo, to je **najnižja cena za izvedbo del**. Za naročnika pomeni »najnižja cena« najnižjo skupno končno ponudbeno vrednost z vključenim davkom na dodano vrednost.

Pri ponudbah, v katerih so ponujene neobičajno nizke cene, glede na predmet javnega naročila, bo naročnik pred zavrnitvijo take ponudbe zahteval pisno podrobnejšo obrazložitev o detajlnih sestavinah cen v ponudbi, za katere meni, da pomembno prispevajo k nenormalno nizki vrednosti ponudbene cene in preveril te sestavine, upoštevajoč ponudnikovo obrazložitev.

Opomba: V primeru, da po analizi ponudb dve pravilni in samostojni ponudbi ponudita enako ceno za izvedbo del, bo naročnik med njima izbral tisto ponudbo, katere kandidat v obrazcu S.BON1/P izkazuje višji bonitetni razred v letu 2010.

## 17. OBVESTILO O ODDAJI NAROČILA

Naročnik najkasneje v roku 60 dni po odpiranju ponudb sprejme odločitev o oddaji naročila in nato ponudnike pisno obvesti o svoji odločitvi.

## 18. SKLENITEV POGODBE

Izbrani ponudnik bo pozvan k podpisu pogodbe. Če se ponudnik v roku 8 dni ne bo odzval na poziv, se šteje, da je odstopil od ponudbe. Naročnik bo v tem primeru unovčil dokument za finančno zavarovanje resnosti ponudbe ne glede na razloge za odstop od ponudbe.

Pogodba je sklenjena, ko jo podpišejo vse pogodbene stranke (pri skupni ponudbi tudi vsi partnerji) in postane veljavna s ponudnikovo predložitvijo finančnega zavarovanja za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti. Sestavni del pogodbe je tudi ponudba.

#### 19. OPOZORILA

V času razpisa naročnik in ponudnik ne smeta pričenjati in izvajati dejanj, ki bi v naprej določila izbor določene ponudbe. V času od izbire ponudbe do pričetka veljavnosti pogodbe, naročnik in ponudnik ne smeta pričenjati dejanj, ki bi lahko povzročila, da pogodba ne bi pričela veljati ali ne bi bila izpolnjena. V primeru ustavitve postopka nobena stran ne sme pričenjati in izvajati postopkov, ki bi oteževali razveljavitev ali spremembo odločitve o izbiri izvajalca ali bi vplivali na nepristranskost revizijske komisije.

#### 20. REVIZIJA POSTOPKA

Zahtevek za revizijo lahko vloži vsaka oseba, ki ima ali je imela interes za dodelitev naročila in ji je bila ali bi ji lahko bila povzročena škoda zaradi ravnanja naročnika, ki se v zahtevku za revizijo navaja kot kršitev naročnika v postopku oddaje javnega naročila.

Zahtevek za revizijo se lahko vloži v vseh stopnjah postopka oddaje javnega naročila, zoper vsako ravnanje naročnika, razen če zakon, ki ureja oddajo javnih naročil in Zakon o pravnem varstvu v postopkih javnega naročanja, ne določata drugače. Po odločitvi o dodelitvi naročila je rok za vložitev zahtevka osem delovnih dni od prejema obvestila o oddaji naročila. Zahtevek za revizijo mora biti obrazložen.

Vlagatelj mora vložiti zahtevek za revizijo pri naročniku v dveh izvodih. S kopijo zahtevka za revizijo vlagatelj obvesti tudi ministrstvo, pristojno za finance. Zahtevek za revizijo se pošlje naročniku priporočeno po pošti ali po telefaksu.

Vlagatelj mora v zahtevku za revizijo navesti vlagatelja zahtevka za revizijo in kontaktno osebo, naziv naročnika, javno naročilo oziroma odločitev o dodelitvi naročila ali o priznanju sposobnosti, kršitve, dejstva in dokaze, s katerimi se kršitve dokazujejo ter priložiti potrdilo o vplačilu takse, na transakcijski račun Ministrstva za finance št. 01100-1000358802:

- model 11
- P1: šifra proračunskega uporabnika (16110 - Ministrstvo za finance - štirimestna številka plus kontrolna številka)
- P2: številka podkonta s kontrolno številko (7111290)
- P3: številka računa ali drugega dokumenta in oznaka leta (6 mest plus 2 mesti za leto). Uporabi se zaporedna številka javnega naročila
- med P1 in P2 ter med P2 in P3 se obvezno vpiše vezaj.

Višina takse je določena v 71. členu ZPVPJN in v skladu s 2. odstavkom 71. člena ZPVPJN znaša pri predmetnem javnem naročilu 1.500,00€.

Če naročnik ugotovi, da vloženi zahtevek ne vsebuje vseh obveznih podatkov ali da iz navedb ni mogoče ugotoviti kršitve, nemudoma pozove vlagatelja, da zahtevek dopolni. Rok za dopolnitev zahtevka za revizijo je tri (3) dni od dne, ko je vlagatelj prejel zahtevo za dopolnitev. Če vlagatelj v danem roku ne dopolni zahtevka za revizijo, naročnik s sklepom zahtevek za revizijo zavrže. V kolikor vlagatelj meni, da je naročnik zahtevek za revizijo zavrzel neupravičeno, lahko v treh (3) dneh od prejema tega sklepa vloži pritožbo na Državno revizijsko komisijo.

## **P O N U D B A**

**Ponudnik:**

**Naročnik:** OBČINA JESENICE, C. železarjev 6, 4270 Jesenice

**Predmet javnega naročila:** PRILAGODITEV ODLAGALIŠČA NENEVARNIH  
ODPADKOV MALA MEŽAKLA – NADALJEVANJE 1.  
FAZE – GRADNJA VSTOPNEGA PLATOJA Z OBJEKTI

**Št. zadeve:** 430-9/2012

**Vrsta postopka za oddajo  
javnega naročila:** Odprti postopek

**Datum:**

---

(ponudnik)

---

Kraj in datum

---

(žig in podpis pooblaščenice osebe)

**Priloge:**

1. ponudbena dokumentacije po 4. točki razpisne dokumentacije

## C. OBRAZEC PONUDBE

Na osnovi javnega razpisa za oddajo naročila gradnje po odprtem postopku za **Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti**, št. 430-9/2012, objavljenega na Portalu javnih naročil Ministrstva za finance, številka objave JN2062/2012, dajemo ponudbo, kot sledi:

Navedba ponudnika, na kakšen način daje ponudbo:

### I. Ponudbo dajemo (obkroži!):

- a) samostojno
- b) skupno ponudbo v skupini izvajalcev/partnerjev\*:

\_\_\_\_\_

### II. Dela bom izvajal:

- a) sam
- b) s podizvajalcem: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

### III. Naročilo se obvezujemo izvesti v naslednjih rokih:

Začetek del takoj po podpisu pogodbe s strani obeh pogodbenih strank oz. po uvedbi v posel, dokončanje v roku štirih mesecev od uvedbe v posel (začetek del predvidoma v maju 2012).

### Ponudbeni pogoji:

Izjavljamo, da:

- sprejemamo plačilo \_\_\_\_\_ (30.) dan od uradno prejetih, s strani strokovnega nadzora, potrjenih začasnih situacij in končne obračunske situacije, v skladu s predvideno dinamiko plačil iz proračuna
- bomo k vsaki izstavljeni mesečni in končni obračunski situaciji priložili specifikacijo opravljenega dela v tekočem mesecu, ki bo omogočila nadzor nad opravljenim delom na katerega se bo nanašala situacija,
- bo vsaka začasna situacija in končna situacija izstavljena v 5 izvodih na naslov naročnika, ki jo bo posredoval na naslov strokovnega nadzora v potrditev;
- je veljavnost ponudbe najmanj 120 dni od dneva odpiranja ponudb;
- se ponudba nanaša na celotno naročilo.

### IV. Merilo za izbor (najnižja cena) :

Ponujena vrednost za izvedbo del z vključenim DDV	€
---	---

\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

\* pri skupni ponudbi ta obrazec podpišejo vsi partnerji

## **D. OBRAZEC ZA UGOTAVLJANJE SPOSOBNOSTI IN NAVODILA O NAČINU DOKAZOVANJA SPOSOBNOSTI PONUDNIKA**

Komisija bo ugotovila usposobljenost ponudnika za izvedbo javnega naročila tako, da bo preverila da:

- ponudnik in njegov zakoniti zastopnik nista bila pravnomočno obsojena za kazniva dejanja iz 42 člena ZJN-2,
- proti ponudniku ni uveden postopek prisilne poravnave, stečajni postopek ali likvidacijski postopek ali drug postopek, katerega posledica ali namen je prenehanje njegovega poslovanja, da poslovanje ne upravlja sodišče, da ni opustil poslovno dejavnost ali je v katerem koli podobnem položaju in da ni bil proti njemu uveden katerikoli drug postopek, podoben navedenim postopkom v skladu s predpisi države, v kateri ima sedež,
- ponudnik ni bil s pravnomočno sodbo v katerikoli državi obsojen za prestopke v zvezi s svojim poklicnim ravnanjem in da ni storil velike strokovne napake s področja predmeta javnega naročila,
- ponudnik izpolnjuje obveznosti v zvezi s plačili prispevkov za socialno varnost in v zvezi s plačili davkov v skladu z zakonskimi določbami države, kjer ima sedež,
- ima ponudnik plačane vse zapadle obveznosti do podizvajalcev v predhodnih postopkih javnega naročanja,
- ima ponudnik veljavno registracijo za opravljanje dejavnosti v skladu s predpisi države članice, v kateri je registrirana dejavnost o vpisu v register poklicev ali trgovski register,
- ima ponudnik veljavno dovoljenje pristojnega organa za opravljanje dejavnosti, ki je predmet javnega naročila, če je za opravljanje take dejavnosti na podlagi posebnega zakona takšno dovoljenje potrebno, ali morajo biti člani posebne organizacije, da bi lahko v državi, v kateri imajo svoj sedež, opravljali dejavnosti,
- je ponudnik finančno in poslovno sposoben.

Naročnik bo usposobljenost ponudnika oz. njegovega podizvajalca preveril na podlagi izjav danih pod kazensko in materialno odgovornostjo:

- Izjave pooblaščenih oseb ponudnika in izjave zakonitega zastopnika (fizične osebe) v zvezi s kaznivimi dejanji iz prvega odstavka 42. člena ZJN-2.
- Izjave, da proti ponudniku kot gospodarskemu subjektu ni uveden ali začel postopek prisilne poravnave, stečajni postopek ali likvidacijski postopek ali drug postopek, katerega posledica ali namen je prenehanje njegovega poslovanja, da poslovanje ne upravlja sodišče, da ni opustil poslovno dejavnost ali je v katerem koli podobnem položaju in da ni bil proti njemu uveden katerikoli drug postopek, podoben navedenim postopkom v skladu s predpisi države, v kateri ima sedež.
- Izjave, da ponudnik ni bil s pravnomočno sodbo v katerikoli državi obsojen za prestopke v zvezi s svojim poklicnim ravnanjem in da ni storil velike strokovne napake s področja predmeta javnega naročila.
- Izjave, da ponudnik izpolnjuje obveznosti v zvezi s plačili prispevkov za socialno varnost in v zvezi s plačili davkov v skladu z zakonskimi določbami države, kjer ima sedež.
- Izjave, da ima ponudnik plačane vse zapadle obveznosti do podizvajalcev v predhodnih postopkih javnega naročanja.
- Izjava, da ima ponudnik veljavno registracijo za opravljanje dejavnosti v skladu s predpisi države članice, v kateri je registrirana dejavnost o vpisu v register poklicev ali trgovski register,
- Izjava, da ima ponudnik veljavno dovoljenje pristojnega organa za opravljanje dejavnosti, ki je predmet javnega naročila, če je za opravljanje take dejavnosti na podlagi posebnega zakona takšno dovoljenje potrebno, ali morajo biti člani posebne organizacije, da bi lahko v državi, v kateri imajo svoj sedež, opravljali dejavnosti,
- Podatkov o finančnem stanju iz obrazcev S.BON-1/P oz. BON/1/SP in BON-2.

### PODATKI O PONUDNIKU

NAZIV PONUDNIKA:

---

NASLOV PONUDNIKA:

---

KONTAKTNA OSEBA:

---

ELEKTRONSKI NASLOV KONTAKTNE OSEBE:

---

SPLETNI NASLOV PONUDNIKA:

---

TELEFON:

---

TELEFAX:

---

MATIČNA ŠTEVILKA:

---

IDENTIFIKACIJSKA ŠT. ZA DDV:

---

ŠT. TRANSAKCIJSKEGA RAČUNA:  
ODPRT PRI BANKI:

---

ODGOVORNA OSEBA ZA PODPIS POGODBE:

---

---

(ponudnik)

---

Kraj in datum

---

(žig in podpis pooblaščenice osebe)

PRILOGA št. D/2

**IZJAVA POOBLAŠČENE OSEBE PONUDNIKA V ZVEZI S KAZNIVIMI DEJANJI IZ PRVEGA ODSTAVKA 42. ČLENA ZJN-2 IN POOBLASTILO ZA PRIDOBITEV PODATKOV IZ KAZENSKE EVIDENCE**

Pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljam, da naša družba ni bila pravnomočno obsojena zaradi naslednjih kaznivih dejanj, ki so opredeljena v Kazenskem zakoniku (Uradni list RS, št. 55/08 in spremembe):

- hudodelsko združevanje,
- nedovoljeno sprejemanje ali dajanje daril, sprejemanje ali dajanje podkupnine, sprejemanje daril za nezakonito posredovanje in dajanje daril za nezakonito posredovanje,
- goljufija, poslovna goljufija, preslepitev pri pridobitvi posojila ali ugodnosti, zatajitev finančnih obveznosti,
- goljufija zoper finančne interese Evropske skupnosti v smislu 1. člena Konvencije o zaščiti finančnih interesov Evropske skupnosti,
- pranje denarja.

in

**POOBLASTILO**

Pooblašчам Občino Jesenice, da za potrebe preverjanja izpolnjevanja pogojev v postopku javnega naročila od Ministrstva za pravosodje pridobi potrdilo iz kazenske evidence.

Polno ime podjetja: \_\_\_\_\_

Sedež podjetja: \_\_\_\_\_

Občina sedeža podjetja: \_\_\_\_\_

Številka vpisa v sodni register (št. vložka): \_\_\_\_\_

Matična številka podjetja: \_\_\_\_\_

---

Kraj in datum

---

(žig in podpis pooblaščene osebe)

**IZJAVA ZAKONITEGA ZASTOPNIKA V ZVEZI S KAZNIVIMI DEJANJI IZ PRVEGA ODSTAVKA 42. ČLENA ZJN-2 IN POOBLASTILO ZA PRIDOBITEV PODATKOV IZ KAZENSKÉ EVIDENCE**

Pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljam, da nisem bil/a pravnomočno obsojen/a zaradi naslednjih kaznivih dejanj, ki so opredeljena v Kazenskem zakoniku (Uradni list RS, št. 55/08 in spremembe):

- hudodelsko združevanje,
- nedovoljeno sprejemanje ali dajanje daril, sprejemanje ali dajanje podkupnine, sprejemanje daril za nezakonito posredovanje in dajanje daril za nezakonito posredovanje,
- goljufija, poslovna goljufija, preslepitev pri pridobitvi posojila ali ugodnosti, zatajitev finančnih obveznosti,
- goljufija zoper finančne interese Evropske skupnosti v smislu 1. člena Konvencije o zaščiti finančnih interesov Evropske skupnosti,
- pranje denarja.

in

**POOBLASTILO**

Spodaj podpisani \_\_\_\_\_ (ime in priimek) pooblaščam Občino Jesenice, da za potrebe preverjanja izpolnjevanja pogojev v postopku javnega naročila od Ministrstva za pravosodje pridobi potrdilo iz kazenske evidence fizičnih oseb.

Moji osebni podatki so naslednji:

EMŠO: \_\_\_\_\_  
Datum rojstva: \_\_\_\_\_  
Kraj rojstva: \_\_\_\_\_  
Občina rojstva: \_\_\_\_\_  
Država rojstva: \_\_\_\_\_  
Naslov stalnega/začasnega bivališča: \_\_\_\_\_  
Državljanstvo: \_\_\_\_\_  
Moj prejšnji priimek se glasi: \_\_\_\_\_

---

Kraj in datum

---

(podpis zakonitega zastopnika/pooblastitelja)

OPOMBA: Obrazec izpolni vsak zakoniti zastopnik ponudnika, zato se le ta ustrezno fotokopira.

---

---

(ponudnik)

### IZJAVA O IZPOLNJEVANJU OSNOVNE SPOSOBNOSTI

V zvezi z javnim razpisom za oddajo naročila gradnje po odprtem postopku za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, **pod materialno in kazensko odgovornostjo izjavljamo:**

1. Da proti nam kot gospodarskemu subjektu ni uveden postopek prisilne poravnave, stečajni postopek ali likvidacijski postopek ali drug postopek, katerega posledica ali namen je prenehanje našega poslovanja, da poslovanje ne upravlja sodišče, da nismo opustili poslovno dejavnost ali je v katerem koli podobnem položaju in da ni bil proti nam uveden katerikoli drug postopek, podoben navedenim postopkom v skladu s predpisi države, v kateri imamo sedež.
2. Da noben član posloводства, nadzornega organa ali zastopnik ni bil kadarkoli v dveh letih pred iztekom roka za oddajo ponudbe:
  - družbenik ali delničar z lastniškim deležem večjim od 25% ali
  - član posloводства ali nadzornega organa ali zastopnik subjekta nad katerim je bil začel stečajni postopek ali postopek prisilne poravnave ali postopek prisilnega prenehanja.
3. Da nismo bili s pravnomočno sodbo v katerikoli državi obsojeni za prestopok v zvezi s našim poklicnim ravnanjem in da nismo storili velike strokovne napake s področja predmeta javnega naročila.
4. Da imamo na dan, ko se izteče rok za oddajo ponudb plačane zapadle obveznosti v zvezi s plačili davkov v skladu z zakonskimi določbami države, kjer imamo sedež, ali določbami države naročnika.
5. Da imamo na dan, ko se izteče rok za oddajo ponudb plačane zapadle obveznosti v zvezi s plačili prispevkov za socialno varnost v skladu z zakonskimi določbami države, kjer imamo sedež, ali določbami države naročnika.
6. Da imamo plačane vse zapadle obveznosti do podizvajalcev v predhodnih postopkih javnega naročanja.

---

Kraj in datum

---

(žig in podpis pooblaščenice osebe)

---

(ponudnik)

### IZJAVA O IZPOLNJEVANJU POKLICNE SPOSOBNOSTI

V zvezi z javnim razpisom za oddajo naročila gradnje po odprtem postopku za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, **pod materialno in kazensko odgovornostjo izjavljamo:**

#### Ustrezno izpolnite in obkrožite:

- A. Dejavnost lahko opravljamo na podlagi vpisa v Sodni register, pod vložno številko \_\_\_\_\_, oz. na osnovi vpisa pri Davčnem uradu RS enota v \_\_\_\_\_, številka \_\_\_\_\_.
- B. Za opravljanje dejavnosti, ki je predmet javnega naročila smo na podlagi Zakona \_\_\_\_\_ pridobili ustrezno dovoljenje, številka \_\_\_\_\_ izdano pri \_\_\_\_\_, dne \_\_\_\_\_.

Smo člani naslednje organizacije: \_\_\_\_\_  
(vpisati le v primeru, če mora biti gospodarski subjekt za opravljanje svoje dejavnosti član posebne organizacije-zbornice, združenja itd.).

- C. Za opravljanje dejavnosti, ki je predmet javnega naročila ne potrebujemo posebnega dovoljenja in lahko dejavnost opravljamo že na podlagi vpisa v sodni register oz. vpisa pri Davčnem uradu.

S podpisom te izjave tudi potrjujemo, da smo korektno izpolnjevali pogodbene obveznosti iz prejšnjih pogodb, sklenjenih v zadnjih treh letih.

**Pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljamo, da so zgoraj navedeni podatki točni in resnični.**

Izjava za ponudnike, ki nimajo sedeža v Republiki Sloveniji mora biti podana oz. potrjena pred pristojnim organom (notarjem ali drugim pristojnim organom v državi kjer ima ponudnik svoj sedež).

---

Kraj in datum

---

(žig in podpis pooblaščenice osebe)

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

**REFERENČNA LISTA PONUDNIKA OZ. SKUPNEGA PONUDNIKA S PODROČJA ISTOVRSTNIH DEL**

Pod kazensko in materialno odgovornostjo izjavljamo, da smo v zadnjih petih letih pred objavo predmetnega javnega naročila izvajali istovrstna dela (gradbena, obrtniška in inštalacijska dela za gradnjo objektov visoke gradnje in zunanje ureditve ) za naslednje naročnike:

NAROČNIK:	OBJEKT - DELA	LETO IZVEDBE	POGODBENA VREDNOST (v € brez DDV)
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
SKUPAJ	XXXXXX	XXXXX	

OPOMBA: V primeru večjega števila referenc se obrazec fotokopira!

Vrednost istovrstnih del iz SIT v EUR ponudnik preračuna po tečaju zamenjave 1 EUR = 239,640 SIT.

\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

**Podatki o naročniku/ potrjevalcu reference:**

\_\_\_\_\_  
(naziv)

\_\_\_\_\_  
(sedež)

\_\_\_\_\_  
(poštna številka in kraj)

za prijavo na javni razpis za oddajo javnega naročila gradnje po odprtem postopku za **Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti** za naročnika Občino Jesenice, ki je bil objavljen na Portalu javnih naročil, izdajamo naslednjo

**REFERENČNA IZJAVA**

Potrjujemo, da nam je ponudnik uspešno opravil naslednja dela:

Naziv investicije:

Čas izvedbe:

Kraj izvedbe:

Skupna vrednost v € brez

DDV:

Kratek opis del (vrsta in obseg izvedenih del):

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Naše mnenje o izvršenem delu (*mnenje je obvezno*):

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

S podpisom tega obrazca potrjujemo, da je ponudnik dela izvedel strokovno, pravočasno in kvalitetno ter skladno s pogodbenimi določili.

V kolikor bi naročnik želel dodatne informacije v zvezi z izvršenim delom je kontaktna oseba:

ime in priimek: \_\_\_\_\_

telefon: \_\_\_\_\_ telefaks: \_\_\_\_\_

elektronska pošta: \_\_\_\_\_

---

Kraj in datum

---

(žig in podpis odgovorne osebe  
naročnika)

NAVODILO: Obrazec se fotokopira za potrebno število izjav. Obrazec mora biti izpolnjen, datiran, žigosan in podpisan s strani naročnika, za katerega je ponudnik v zadnjih petih letih pred objavo javnega razpisa izvršil dela, ki se nanašajo na izgradnjo istovrstnih gradbenih del. Obvezna so 3 referenčna potrdila za dela, navedena v obrazcu Priloga D/6. Upoštevale se bodo samo tiste referenčne izjave, ki bodo v celoti izpolnjene in podpisane s strani naročnika, za katerega je ponudnik opravil dela, in bodo navedena tudi v referenčni listi.

## TEHNIČNO OSEBJE ZA IZVEDBO NAROČILA

Odgovorna oseba ponudnika, \_\_\_\_\_,  
(ime in priimek odgovorne osebe)

izjavljam, da

zaposlujem oziroma pogodbeno sodelujem z ustrezno usposobljenimi strokovnimi delavci, ki bodo sposobni izvesti naročilo skladno z zahtevami naročnika in, ki izpolnjujejo vse pogoje za opravljanje posameznih razpisanih del, ki izhajajo iz vseh veljavnih predpisov, ki urejajo področje gradenj in ostalih predpisov, ki urejajo področje predmeta javnega naročila.

Obenem izjavljam, da bomo za odgovornega vodja del oziroma za odgovorne vodje posameznih del imenovali delavca/e, ki izpolnjujejo pogoje po Zakonu o graditvi objektov (Uradni list RS, št. 102/04 – uradno prečiščeno besedilo in spremembe) in je vpisana v imenik pooblaščenih inženirjev v IZS - matična sekcija gradbenih inženirjev.

ODGOVORNA OSEBA PONUDNIKA, ki bo v pogodbi navedena kot pooblaščen osebna ponudnika za izvajanje pogodbe:

Ime in priimek:

Telefon št.:

Faks št.:

Elektronski naslov:

ODGOVORNA OSEBA ZA IZVEDBO NAROČILA – VODJA PROJEKTA:

Ime in priimek:

Telefon št.:

Faks št.:

Elektronski naslov:

Izobrazba:

**reference, ki se nanašajo na izgradnjo istovrstnih del:**

naziv projekta	čas izvedbe	vrednost projekta	funkcija


**ZA ODGOVORNEGA VODJA DEL, VODJO GRADBIŠČA BOMO IMENOVALI:**

**Vodja del :**

Ime in priimek:

Telefon št.:

Faks št.:

Elektronski naslov:

Izobrazba:

ID številka vpisa v imenik pristojne poklicne zbornice:

Število let delovnih izkušenj:

reference, ki se nanašajo na izgradnjo istovrstnih del:

naziv projekta	čas izvedbe	vrednost projekta	funkcija

**Vodja gradbišča:**

Imenovanje v primeru izvajanja del z več izvajalci (skupna ponudba). Vpis v IZS ni potreben.

Ime in priimek:

Telefon št.:

Faks št.:

Elektronski naslov:

Izobrazba:

ID številka vpisa v imenik pristojne poklicne zbornice:

Število let delovnih izkušenj:

**reference, ki se nanašajo na izgradnjo istovrstnih del:**

naziv projekta	čas izvedbe	vrednost projekta	funkcija

\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

Priloga: za odgovornega vodjo del dokazilo o izobrazbi in dokazilo o opravljenem strokovnem izpitu.

## TEHNIČNE ZMOGLJIVOSTI ZA IZVEDBO NAROČILA

Odgovorna oseba ponudnika, \_\_\_\_\_,  
(ime in priimek odgovorne osebe)

izjavljam, da smo v celoti

spособni zagotoviti vse tehnične zmogljivosti, to je ustrezen strojni park (npr. gradbeno mehanizacijo, vozila), druge naprave in orodja ter vso potrebno opremo, ki se nahajajo na gradbišču in so namenjena za izvedbo vseh razpisanih del, s katerim bomo lahko zagotovili strokovno, kvalitetno in pravočasno izvedbo del za:

### **Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti**

v skladu z zahtevami naročnika iz razpisne dokumentacije in našo ponudbo.

\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

PRILOGA D/10

REPUBLIKA SLOVENIJA

MINISTRSTVO ZA FINANCE

DAVČNI URAD \_\_\_\_\_

(navedite davčni urad)

Prejeto dne: \_\_\_\_\_.\_\_\_\_\_.20\_\_\_\_

Številka: \_\_\_\_\_

Izpolni uradna oseba

**VLOGA ZA PRIDOBITEV PODATKOV  
O IZPOLNJEVANJU DAVČNIH OBVEZNOSTI  
KANDIDATA ALI PONUDNIKA V POSTOPKU JAVNEGA NAROČANJA**

**PODATKI O VLOŽNIKU**

- Naročnik  
 Kandidat oziroma ponudnik  
(ustrezno označite)

naziv	sedež	davčna številka

**PODATKI O KANDIDATU OZIROMA PONUDNIKU (če podatke pridobiva naročnik)**

zap. št.	naziv	sedež	davčna številka

Za namene izvedbe postopka javnega naročanja, prosimo davčni organ, da nam na podlagi tretjega odstavka 19. člena Zakona o davčnem postopku – ZDavP-2 (Uradni list RS, št. 117/06 s sprem)., posreduje podatke o izpolnjevanju davčnih obveznosti kandidata ali ponudnika, in sicer o višini:

- zapadlih neplačanih davčnih obveznosti;
- davčnih obveznosti, v zvezi s katerimi je odložen začetek davčne izvršbe oziroma je začeta davčna izvršba zadržana;
- davčnih obveznosti, v zvezi s katerimi je dovoljen odlog oziroma obročno plačilo davka oziroma še ni potekel rok za prostovoljno izpolnitev obveznosti.

V/Na: \_\_\_\_\_, dne \_\_\_\_\_.\_\_\_\_\_.2011

\_\_\_\_\_  
Podpis zakonitega zastopnika/pooblaščenca vložnika

---

(ponudnik)

### IZJAVA O POSREDOVANJU PODATKOV

V zvezi z javnim razpisom za oddajo naročila gradenj po odprtem postopku za Prilagoditev odlagališča nenevarnih odpadkov Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, **pod materialno in kazensko odgovornostjo izjavljamo:**

S podpisom te izjave se zavezujemo, da bomo v primeru, če bomo izbrani kot najugodnejši ponudnik ali v času izvajanja javnega naročila, v osmih (8) dneh od prejema poziva naročnika, le temu posredoval podatke o:

**- naših ustanoviteljih, družbenikih, vključno s tihimi družbeniki, delničarjih, komanditistih ali drugih lastnikih in podatke o lastniških deležih navedenih oseb;**

**- gospodarskih subjektih, za katere se glede na določbe zakona, ki ureja gospodarske družbe, šteje, da so z nami povezane družbe.**

Ta izjava je sestavni del in priloga ponudbe, s katero se prijavljamo na predmetni razpis.

---

Kraj in datum

---

(žig in podpis pooblaščenice osebe)

## IZJAVA PONUDNIKA O UPOŠTEVANJU VELJAVNIH PREDPISOV

V zvezi z javnim razpisom za oddajo naročila gradnje po odprtem postopku **za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti**, št. 430-9/2012 izjavljamo, da:

- imamo sklenjeno zavarovanje za odgovornost za škodo, ki bi utegnila nastati investitorju in tretjim osebam v zvezi z opravljanjem dejavnosti v skladu z določbami Zakona o graditvi objektov (Uradni list RS, št. 102/04 – uradno prečiščeno besedilo in spremembe),
- upoštevamo vse obveznosti, ki izhajajo iz veljavnih predpisov v Republiki Sloveniji in se nanašajo na varstvo in zdravje pri delu, zaposlovanje in delovne pogoje.

Obvezujemo se, da bomo v primeru zahteve naročnika, dostavili dokazilo ali listino iz katere bo izhajala resničnost zgornjih navedb.

S to izjavo v celoti prevzemamo vso odgovornost in morebitne posledice, ki iz nje izhajajo.

---

(ponudnik)

---

Kraj in datum

---

(žig in podpis pooblaščenice osebe)

## IZJAVA PONUDNIKA O ODPRAVI NAPAK V GARANCIJSKEM ROKU

Odgovorna oseba ponudnika, \_\_\_\_\_,  
(ime in priimek odgovorne osebe)

### izjavljam, da bomo v

garancijski rokih za izvedena dela, ki se nanašajo na Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, št . 430-9/2012 na poziv naročnika odpravili napake v tehnično sprejemljivem roku, ki nam ga odredi naročnik, in sicer:

- **takoj** za napake, ki lahko vplivajo na povečanje škode,
- **v najkrajšem času in v roku, ki ga bomo dogovorili z naročnikom za ostale ugotovljene napake.**

V primeru, da napake ne bomo odpravili v dogovorjenem roku, lahko naročnik odredi popravilo drugemu izvajalcu, na naše stroške oziroma unovči bančno garancijo za odpravo napak v garancijskem roku, ob čemer bo naročnik zaračunal v naše breme 5% pribitek na vrednost teh del za kritje svojih režijskih stroškov.

Izjavljamo, da:

- dajemo petletno garancijo za kvaliteto vseh del, za vgrajeno opremo in industrijske izdelke veljajo garancijski roki proizvajalcev oz. dobaviteljev,
- za celotno opremo postrojenja za pranje koles dajemo dvoletno garancijo od izročitve in prevzema del,
- za solidnost gradnje nudimo garancijski rok v skladu z določbami Obligacijskega zakonika (Uradni list RS, št. 97/07 – uradno prečiščeno besedilo – UPB1), to je 10 let od izročitve in prevzema del.

\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

## IZJAVA PONUDNIKA O POPOLNOSTI PONUDBENIH CEN

Odgovorna oseba ponudnika, \_\_\_\_\_,  
(ime in priimek odgovorne osebe)

### izjavljam, da

smo pri analizi posameznih cen iz popisa del oziroma ponudbenega predračuna, ki je sestavni del razpisne dokumentacije in naše ponudbe, in se nanaša na oddajo javnega naročila gradnje za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, št. 430-9/2012, upoštevali vsa dela, material, storitve, stroške dela ter ostale elemente, ki vplivajo na izračun cene, ob upoštevanju zahtev naročnika, ki so potrebne za realizacijo posamezne postavke ter ob upoštevanju, da se bodo dela v zvezi z izgradnjo naziv objekta izvajala v roku štirih (4) mesecev od pričetka del.

\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

### IZJAVA PONUDNIKA, DA NE NASTOPA S PODIZVAJALCEM

V zvezi z javnim naročilom gradnje po odprtem postopku za **Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti**, št. 430-9/2012, izjavljamo, da ne nastopamo s podizvajalcem.

---

(ponudnik)

---

Kraj in datum

---

(žig in podpis pooblaščenice osebe)

OPOMBA: Izjava se izpolni le v primeru, da ponudnik ne nastopa s podizvajalcem.

**PODIZVAJALCI, KI BODO SODELOVALI PRI IZVEDBI JAVNEGA NAROČILA**

Zap. št.	Naziv podizvajalca	Vrsta del, ki jih bo izvajal	Vrednosti del, ki jih bo izvajal (v €)

\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

OPOMBA: Obrazec se izpolni le v primeru, če ponudnik nastopa s podizvajalci.

PRILOGA D/15a

### **IZJAVA O ODNOSU DO PODIZVAJALCA**

V zvezi z javnim razpisom za oddajo javnega naročila gradnje po odprtem postopku za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, **pod kazensko in materialno odgovornostjo, izjavljamo:**

- da imamo poravnane vse obveznosti do podizvajalcev, s katerimi sodelujem na navedenim javnem razpisu,
  - da bomo imeli ob sklenitvi pogodbe z naročnikom in v času njenega izvajanja sklenjene pogodbe s podizvajalci,
  - da s pogodbo o izvedbi javnega naročila pooblašamo naročnika, da na podlagi potrjenega računa oziroma situacije neposredno plačuje podizvajalcem,
  - da smo pridobili pisno soglasje vseh podizvajalcev, na podlagi katerega naročnik namesto glavnega izvajalca poravnava podizvajalčevo terjatev do glavnega izvajalca.
- **Opomba:** Obrazec je potrebno izpolniti le v primeru, da ponudnik nastopa z podizvajalcem.

---

(ponudnik)

---

Kraj in datum

---

(žig in podpis pooblaščenih oseb)

OPOMBA: Obrazec izpolnijo, podpišejo in žigosajo le ponudniki, ki nastopajo s podizvajalcem. S svojim podpisom ponudnik jamči za resničnost navedb na tem obrazcu.

**SOGLASJE PODIZVAJALCA:**

**Podizvajalec**

\_\_\_\_\_  
(naziv in naslov podizvajalca)

soglašam, da naročnik naše terjatve do izvajalca (ponudnika, pri katerem bomo sodelovali kot podizvajalec), ki bodo izhajale iz opravljenega dela pri izvedbi naročila Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, **plačuje neposredno na naš transakcijski račun, in sicer na podlagi** izstavljenih situacij, ki jih bo predhodno potrdil izvajalec in bodo priloga situacijam, ki jo bo naročniku izstavil izvajalec.

\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

OPOMBA: obrazec izpolni podizvajalec

**PODATKI O PODIZVAJALCU**

NAZIV PODIZVAJALCA: \_\_\_\_\_

NASLOV PODIZVAJALCA: \_\_\_\_\_

KONTAKTNA OSEBA: \_\_\_\_\_

ELEKTRONSKI NASLOV KONTAKTNE OSEBE: \_\_\_\_\_

SPLETNI NASLOV PODIZVAJALCA: \_\_\_\_\_

TELEFON: \_\_\_\_\_

TELEFAX: \_\_\_\_\_

MATIČNA ŠTEVILKA: \_\_\_\_\_

IDENTIFIKACIJSKA ŠT. ZA DDV: \_\_\_\_\_

ŠT. TRANSAKCIJSKEGA RAČUNA:  
ODPRT PRI BANKI: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
(podizvajalec)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

OPOMBA: obrazec izpolni podizvajalec

## OBRAZEC PRIJAVE

Opomba: obrazec na naslednji strani je potrebno izpolniti in nalepiti na ovojnico, v kateri je ponudba!

Obvezno je, da so vsi dokumenti, priloženi v ponudbi **zvezani z vrvico in zapečateni tako**, da posameznih listov oziroma prilog ni možno naknadno vložiti, odstraniti ali zamenjati brez vidne poškodbe listov oz. pečata;

POŠILJATELJ:

---

---

---

Ponudbo prevzel:

---

**OBČINA JESENICE**  
**CESTA ŽELEZARJEV 6**

**4270 JESENICE**

**NE ODPIRAJ – PONUDBA -**  
**JAVNO NAROČILO - PRILAGODITEV ODLAGALIŠČA MALA**  
**MEŽAKLA – NAALJEVANJE 1. FAZE – GRADNJA VSTOPNEGA**  
**PLATOJA Z OBJEKTI,**  
**št. 430-9/2012**

**E. OBRAZEC IZJAVE, DA PONUDNIK SPREJEMA POGOJE RAZPISNE DOKUMENTACIJE**

Izjavljamo, da z oddajo ponudbe potrjujemo, da v celoti sprejemamo pogoje javnega razpisa za oddajo naročila gradnje po odprtem postopku za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, št. 430-9/2012, in vse pogoje, navedene v razpisni dokumentaciji, pod katerimi dajemo svojo ponudbo. Soglašamo, da bodo ti pogoji v celoti sestavni del pogodbe, ki ne more biti kontradiktorna tem pogojem.

Naročniku, Občini Jesenice; Jesenice izjavljamo, da:

- smo se pred pripravo ponudbe v celoti seznanili s pogoji in zahtevami iz razpisne dokumentacije, ki se nanaša na javno naročilo za oddajo javnega naročila gradnje po odprtem postopku za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, ki je bilo objavljeno na Portalu javnih naročil,
- se strinjamo s pogoji in zahtevami iz razpisne dokumentacije in jo kot tako sprejemamo,
- se strinjamo z vsebino predloženega vzorca pogodbe,
- smo v ponudbi navedli resnične podatke in da le-ti ustrezajo dejanskemu stanju,
- dodeljenega javnega naročila ne bomo prenesli na drugega izvajalca,
- s to izjavo v celoti prevzemamo vso odgovornost in morebitne posledice, ki iz nje izhajajo.

\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

## **F. VZOREC POGODBE**

### NAVODILO:

Vzorec pogodbe mora ponudnik izpolniti, parafirati vse strani, žigosati in podpisati, s čimer potrjuje, da se strinja z vzorcem pogodbe (če vsaka stran pogodbe ni parafirana, to ni izločitveni kriterij).

Terminski plan izvedbe del (Priloga št. F/1) – ponudnik mora svoji ponudbi obvezno priložiti terminski plan izvedbe del, ki je sestavni del pogodbe.

Iz terminskega plana mora biti razveden potek del (vrsta, zaporedje in trajanje del) ter dinamika obračunavanja.

Terminski plan del in obračunov se izdelata na predloženi prilogi oziroma v obliki prilagojeni naročilu, upoštevajoč zahteve iz prejšnjega odstavka.

**GRADBENA POGODBA ŠT. 430-9/2012 - vzorec**  
**PRILAGODITEV ODLAGALIŠČA MALA MEŽAKLA – NADALJEVANJE 1. FAZE – GRADNJA**  
**VSTOPNEGA PLATOJA Z OBJEKTI**

ki jo sklepata:

**NAROČNIKI:** **OBČINA JESENICE, Cesta železarjev 6, 4270 Jesenice**, ki jo zastopa župan Tomaž Tom Mencinger, ID št. za DDV: SI39795888, EMŠ: 5874335

**OBČINA KRANJSKA GORA, Kolodvorska 1 a, 4280 Kranjska Gora**, ki jo zastopa župan Jure Žerjav, prof., ID št. za DDV: SI81758006, EMŠ: 587437

**OBČINA ŽIROVNICA, Breznica 3, 4274 Žirovnica**, ki jo zastopa župan Leopold Pogačar, ID št. za DDV: SI59713631, EMŠ: 1332201 (v nadaljevanju: naročniki)

in

**IZVAJALEC:** \_\_\_\_\_, ki jo zastopa  
direktor \_\_\_\_\_, ID št. za DDV  
\_\_\_\_\_, EMŠ: \_\_\_\_\_, (v nadaljevanju: izvajalec)

**UVODNE DOLOČBE**

1. člen

Pogodbeni stranki uvodoma ugotavljata, da:

- je bil izvajalec izbran na podlagi javnega razpisa, objavljenega dne 23.02.2012 na portalu javnih naročil Ministrstva za finance, št. objave JN2062/2012 in obveščen z obvestilom o oddaji naročila št. 430-9/2012 z dne \_\_\_\_\_;
- imajo naročniki zagotovljena sredstva v proračunu:
  - Občina Jesenice, na proračunski postavki 8150 Gradnja in vzdrževanje odlagališč, konto 420401 Novogradnje
  - Občina Kranjska Gora, na proračunski postavki \_\_\_\_\_, konto \_\_\_\_\_
  - Občina Žirovnica, na proračunski postavki \_\_\_\_\_, konto \_\_\_\_\_
- je investicija vključena v Načrt razvojnih programov Občine Jesenice, in sicer št. OB041-10-0003 Prilagoditev deponije Mala Mežakla

**PREDMET POGODBE**

2. člen

Predmet pogodbe je Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, vse po popisu del in po predračunu iz razpisne dokumentacije za predmetno javno naročilo, na katerem je bil izvajalec izbran kot najugodnejši ponudnik in v skladu z izvedbenimi projekti ter v skladu z Zakonom o graditvi objektov – ZGO-1-UPB4 (Uradni list RS št. 102/04 s spremembami).

Pogodbena dela se izvede na osnovi projekta:

- PZI projektna dokumentacija Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – 1. faza – gradnja vstopnega platoja z objekti št. PZI-07/09-I, projektant HIS d.o.o., februar 2011
- PGD projektna dokumentacija Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – 1. faza – gradnja vstopnega platoja z objekti št. PGD-07/09-I, projektant HIS d.o.o., december 2010

**Obseg del po projektni dokumentaciji je zmanjšan.**

Izvajalec se obvezuje, da bo za dogovorjeno ceno opravil vsa dela, potrebna do primopredaje pogodbenih del, naročnik pa se obvezuje plačati za opravljena dela ceno, določeno s to pogodbo.

Izvajalec je upošteval predviden termin gradnje in mu je poznan predmet pogodbe in vsi riziki, ki bodo spremljali delo. Seznanjen je s terenskimi razmerami, razpisnimi zahtevami in s prejeta tehnično dokumentacijo ter so mu razumljivi in jasni pogoji in okoliščine za pravilno in pravočasno izvedbo del.

Pogodbena dela obsegajo vsa dela, ki so potrebna za investicijo in dobavo vsega potrebnega materiala in so predvidena s tehnično dokumentacijo, projektno dokumentacijo in razpisno dokumentacijo naročnika po javnem naročilu, opredeljenem v prvi alineji 1. člena te pogodbe ter zajeta v ponudbenem predračunu izvajalca št. \_\_\_\_\_ z dne \_\_\_\_\_ danem v postopku javnega razpisa.

### 3. člen

Izvajalec se obvezuje, da bo vsa dela izvedel skladno s pogoji, ki so bili določeni v razpisni dokumentaciji naročnika, projektih za investicijo, ki je predmet te pogodbe in svojo ponudbo z dne \_\_\_\_\_, na podlagi katere je bil izbran.

Spremembe in odstopanja od načina izvedbe ter kvalitete materiala so dopustne le s pristankom vodje projekta naročnika, kar mora biti predhodno pisno potrjeno tudi s strani projektanta in nadzornega organa.

### 4. člen

V zvezi z izvajanjem s to pogodbo prevzetih del se izvajalec obvezuje, da:

- pred pričetkom izvajanja del pripravi prijavo gradbišča v elektronski obliki in jo posreduje naročniku, ki formalno vloži prijavo,
- pred pričetkom del izdelava ustrezen načrt organizacije gradbišča, izdelan v skladu z veljavnimi predpisi,
- pred pričetkom del preda naročniku varnostni načrt in zagotovi, da bo gradbišče urejeno v skladu s tem varnostnim načrtom,
- izvede zakoličbo objekta,
- po uvedbi v posel zavaruje predana zemljišča, potrebna za izvedbo del tako, da ne bo moteno izvajanje del s strani tretjih oseb,
- najkasneje v roku, določenem v 14. členu te pogodbe, naročniku izroči bančno garancijo za dobro in pravočasno izvedbo pogodbenih obveznosti v višini 10% (deset odstotkov) vrednosti pogodbenih del, ki velja še vsaj trideset (30) dni po uspešno opravljenem prevzemu del,
- pred izplačilom končne situacije izroči naročniku bančno garancijo za odpravo napak, v višini 10% pogodbene vrednosti, kot jamstvo za odpravo pomanjkljivosti, reklamiranih v garancijski dobi,
- v roku petnajst (15) dni po pričetku del sklene skupni dogovor o izvajanju varnostnih ukrepov na gradbišču v smislu predpisov o varstvu pri delu, protipožarnem varstvu, ukrepov za varovanje lastnine in zavarovanje gradbišča ter dostopov na gradbišče,
- označi gradbišče s tablo, na kateri so navedeni vsi udeleženci pri graditvi objekta, imena, priimki, nazivi in funkcija odgovornih oseb ter podatki o gradbenem dovoljenju,
- kopijo prijave na gradbišču namesti na vidno mesto,
- vodi gradbeni dnevnik in knjigo obračunskih izmer ažurno za ves čas gradnje,
- izvrši dela strokovno, pravilno, pravočasno, solidno in kvalitetno, v skladu z veljavnimi tehničnimi predpisi, standardi in gradbenimi normativi,
- naročniku izroči dokumentacijo za opremo, skupaj z navodili za vgradnjo oz. montažo in uporabo, servisnimi navodili, A - testi in garancijskimi listinami,
- naročnika z dopisom obvesti o pričetku in dokončanju del,
- dela opravlja v skladu s terminskim planom izvajanja del,
- zagotovi sprotno izdelavo projekta izvedenih del (PID) – kar je upošteval že v cenah/enoto, geodetske načrte in vso ostalo dokumentacijo, zahtevano v razpisni dokumentaciji in projektih ter v skladu z veljavnimi predpisi in jih izročiti naročniku, skupaj z obvestilom o zaključku del
- pridobi in predloži projekte izvedenih del, z geodetskim posnetkom stanja po končani izvedbi, in sicer en izvod v analogni obliki in en izvod v digitalni obliki – format DWG,
- izdelava in preda dokazilo o zanesljivosti objekta za izvedena dela in poročilo o ravnanju z gradbenimi odpadki,
- grede stroški porabe energije v času od začetka del do funkcionalne primopredaje objekta v breme izvajalca.

## POGODBENA CENA

### 5. člen

Izvajalec se obvezuje, da bo dela, opredeljena v 2. členu te pogodbe, opravil po cenah, ki jih je navedel v predračunu z dne \_\_\_\_\_, ki je sestavni del izvajalčeve ponudbe.

Skupna pogodbena vrednost za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti znaša brez DDV:

\_\_\_\_\_ €,

(z besedo: \_\_\_\_\_ euro \_\_/100).

DDV znaša:

\_\_\_\_\_ €,

(z besedo: \_\_\_\_\_ euro \_\_/100).

Skupna pogodbeno vrednost z DDV znaša:

\_\_\_\_\_ €,

(z besedo: \_\_\_\_\_ euro \_\_/100).

Za celoten predmet pogodbe, kot je navedeno v 2. členu, veljajo cene po načelu "cene na enoto" in po načelih "fiksni ceni in dejanski izmeri".

Pogodbeno ceno bodo naročniki poravnali v naslednjih deležih:

- Občina Jesenice v višini 69,6 % zneska, v višini \_\_\_\_\_ €
- Občina Žirovnica v višini 10,4 % zneska, višini \_\_\_\_\_ €
- Občina Kranjska Gora v višini 20 % zneska, v višini \_\_\_\_\_ €

Vir financiranja je okoljska dajatev za obremenjevanje okolja zaradi odlaganja odpadkov.

#### 6. člen

Izvajalec se izrecno strinja, da so/je v pogodbeno ceno vključeno tudi:

- pripravljala dela in organizacija gradbišča,
- montaža in demontaža vseh delovnih odrov, ograj, ipd.,
- skladiščenje materiala do vgraditev oz. montaže,
- zavarovanja,
- zaključna dela in odvoz odvečnih materialov ob zaključku, čiščenje objekta, čiščenje okolice, ipd.,
- poprava morebitnih škod, ki bi nastale po krivdi izvajalca na drugih delih objekta, komunalni opremi, ipd...

Pogodbeno vrednost vsebuje vse elemente cene, manipulativni stroški, taksami, idr. in je ni možno povečati na nobeni osnovi, razen na zakonski.

Pogodbeno vrednost je določena na podlagi predvidenega obsega del in enotnih cen, ter je specificirana v ponudbi, navedeni v 2. členu te pogodbe.

### SPREMEMBA VREDNOSTI POGODBE

#### 7. člen

V zvezi z izvedbo del, ki bi nastala zaradi spremenjenih okoliščin in v primeru povečanja obsega del, ki ga ob sklenitvi te pogodbe ni bilo mogoče predvideti, ali spremembe količin, ki bi vplivale na znižanje ali zvišanje pogodbene vrednosti, je potrebno o tem skleniti pisni dodatek k pogodbi. Nepredvidena oz. spremenjena dela in material, ki niso navedena v ponudbi izvajalca, naročnik prizna samo po predhodnem dogovoru in vpisu v gradbeni dnevnik, in sicer po vnaprej dogovorjenih cenah.

Pogodbeni stranki sta soglasni, da za vsa morebitna dodatna ali nepredvidena dela, za katera bosta pogodbeni stranki sklenile dodatek k tej pogodbi, oz. bo ta dela naročnik potrdil, veljajo cena in kvaliteta, navedena v 5. in 6. členu te pogodbe. Uporablja se cenik del in cenik materiala, ki velja pri izvajalcu na dan izdaje ponudbe in njegovega predračuna. Če je izvajalec v predračunu podal eventualni popust, velja ta popust tudi za vsa morebitna dodatna ali nepredvidena dela ali material.

#### 8. člen

O kakršnih koli nepredvidljivih delih mora izvajalec takoj pisno obvestiti nadzorni organ in naročnika in mu brez predhodnega poziva s strani naročnika dostaviti predračun teh del. Dodatnih del, ki niso opredeljena s to pogodbo, izvajalec ne sme začeti izvajati brez predhodnega soglasja naročnika.

V kolikor naročnik z vpisom v gradbeni dnevnik zahteva od izvajalca izvedbo del, ki s pogodbo niso predvidena in dogovorjena, skleneta pogodbeni stranki dodatek k tej pogodbi po cenah materiala in dela, ki so navedene v osnovni ponudbi, vključno z vsemi popusti.

Za dodatna (presežna, manjkajoča, nepredvidena,...) ali nova dela - pozneje naročena, ki bi se izkazala za potrebna šele po sklenitvi te pogodbe, lahko naročnik odda naročilo izvajalcu osnovnega naročila, po postopku s pogajanjem brez predhodne objave, ob upoštevanju določb Zakona o javnem naročanju. Z izvajalcem se v tem primeru sklene dodatek k osnovni pogodbi ali nova pogodba.

S strani naročnika nepotrajne tehnologije dela, ki bi imele za posledico večje količine izvedenih del ali odškodnine tretjim osebam, niso predmet stroškov naročnika.

#### 9. člen

Izvajalec lahko, ko gre za izvajanje dodatnih oziroma več del, po potrditvi obsega del s strani osebe, ki opravlja nadzor nad gradbenimi deli, začne z opravljanjem teh del istočasno z začetkom postopka pogajanj, v kolikor bi lahko zaradi zamika izvedbe del zaradi izvedbe postopka prišlo do dodatnih stroškov pri naročniku, pri tem pa vrednost teh del ne sme presegati 10% osnovne pogodbene vrednosti.

### DOKUMENTACIJA

#### 10. člen

Ob podpisu pogodbe oziroma pred začetkom izvajanja del mora naročnik izpolniti naslednje pogoje:

- izročiti izvajalcu ustrezno dovoljenje za izvajanje del (gradbeno dovoljenje št. 351-230/2010-17);
- projektno dokumentacijo - izvedbene projekte z vsemi računskimi in opisnimi prilogami v 2 izvodih, navedeno v 2. členu te pogodbe;
- dati izvajalcu na razpolago vso dokumentacijo in informacije, s katerimi razpolaga in so za prevzeti obseg del potrebne.

S predajo dokumentacije je izvajalec uveden v posel.

Dostavo dokumentacije je treba zapisniško prevzeti z dnevom predložitve, kakor vse ostale dokumente.

#### 11. člen

Izvajalec je dolžan dostaviti naročniku veljavne ateste in vso ostalo dokumentacijo v smislu Zakona o graditvi objektov ZGO-1UPB (Uradni list RS št. 102/04 – uradno prečiščeno besedilo in spremembe).

Za vse vgrajene materiale je izvajalec dolžan imeti na gradbišču veljavno atestno dokumentacijo pred njihovo vgradnjo oziroma izjave o skladnosti proizvodov. Na gradbišču mora tudi hraniti poročila o izvršenih preiskavah, poročila o meritvah in tlačnih preizkusih.

### ZAČETEK IN DOKONČANJE DEL

#### 12. člen

Izvajalec del se obvezuje začeti s pogodbenimi deli za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti takoj po uvedbi v posel (predvidoma maja 2012), ob pogoju, da bo naročnik izpolnil pogoje iz 10. člena te pogodbe in bo dela dokončal najkasneje v štirih (4) mesecih od uvedbe v posel, vse v skladu s terminskim planom del, ki je sestavni del te pogodbe.

Izvajalec se obvezuje v roku, ki je naveden v 1. odstavku tega člena, izvesti investicijo in pri tem upoštevati vse zahteve naročnika v zvezi z roki izvedbe del.

Za začetek del po tej pogodbi se šteje dan, ko naročnik izvajalca uvede v posel. Tega dne izvajalec začne voditi gradbeni dnevnik in gradbeno knjigo.

Če izvajalec ne začne z deli v pogodbenem določenem roku, sme naročnik oddati dela v celoti ali delno drugemu izvajalcu. Vse morebitne višje stroške, vključno pogodbeno kazen in škodo, ki s tem nastane, trpi izvajalec del iz te pogodbe. Enako sme ukrepati naročnik, če izvajalec neupravičeno prekine ali ustavi dela.

V primeru, da materiala iz kakršnihkoli razlogov ni mogoče vgraditi v pogodbenem roku, ki jih je izvajalec dolžan, na svoje stroške, primerno skladiščiti do odpoklica s strani naročnika.

## **ZAMUDE**

### 13. člen

V primeru, da izvajalec po svoji krivdi ne dokonča prevzetih del v dogovorjenem ali sporazumno podaljšanem roku, mora plačati naročniku pogodbeno dogovorjeno kazen, ki znaša 5 ‰ (promil) od pogodbene vrednosti prevzetih del za vsak koledarski dan zamude. Višina pogodbene kazni navzgor ni omejena. V tem delu pogodbe so določila Posebnih gradbenih uzanc izključena. Pogodbena kazen velja tudi za izpolnitev vmesnega roka.

V primeru zakasnitve del izven terminskega plana v posameznem obračunskem obdobju za več kot 5 dni ima naročnik pravico zadrževati vrednosti izplačil za posamezne faze (situacije), do izpolnitve pogodbenih obveznosti po terminskem planu.

Izvajalec se enako zaveže poravnati vse dodatne stroške nadzora na osnovi izstavljenega računa zaradi neopravičene prekoračitve roka.

Naročnik do izvajalca lahko uveljavlja tudi vso povzročeno škodo in dodatne stroške zaradi zamude pri izvajanju pogodbenih del.

Za dobro izvedbo dela pa se v primeru nekvalitetne izvedbe del pogodbena kazen izračuna po dejansko nastali škodi.

## **GARANCIJA ZA DOBRO IN PRAVOČASNO IZVEDBO POGODBENIH OBVEZNOSTI**

### 14. člen

Najkasneje v 5. dneh po podpisu pogodbe mora izvajalec naročniku izročiti bančno garancijo za dobro in pravočasno izvedbo pogodbenih obveznosti investicije, in sicer v višini 10% od pogodbene vrednosti del.

Garancija mora biti veljavna 30 dni dlje, kot je določen čas za dokončanje del, to je do \_\_\_\_\_.

Če se med trajanjem izvedbe pogodbe spremenijo roki za izvedbo posla ali pogodbena vrednost, se mora temu primerno spremeniti tudi garancija.

Če je škoda, ki jo je zaradi zamude utrpel naročnik, večja od zneska garancije, ima pravico zahtevati razliko do polne odškodnine.

Ta pogodba postane veljavna po predložitvi zgoraj navedenega finančnega zavarovanja.

### 15. člen

Če izvajalec zamuja glede na terminski plan izvajanja del ali glede na rok dokončanja del, iz prvega odstavka 12. člena te pogodbe, je o tem dolžan pred iztekom roka pisno obvestiti naročnika in ga zaprositi za podaljšanje roka, okoliščino pa takoj evidentirati v gradbenem dnevniku.

Pogodbeno dogovorjeni rok se lahko podaljšajo v primerih, naštetih v Posebnih gradbenih uzanc in po predhodnem dogovoru z naročnikom.

V primeru podaljšanja roka izvedbe del se sklene dodatek k tej pogodbi, sicer se šteje, da rok iz 1. odstavka 12. člena te pogodbe ni bil podaljšan.

V primeru podaljšanja roka dokončanja del mora izvajalec predložiti naročniku ustrezno podaljšanje veljavnosti bančne garancije za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti. Pogodbeni stranki soglašata, da vremenski pogoji niso razlog za podaljšanje roka izvedbe del.

V primeru slabih vremenskih pogojev, ki ne dopuščajo dela v intenziteti terminskega plana, morata predstavnika naročnika in izvajalca z vpisom v gradbeni dnevnik prekiniti dela za dogovorjeni čas. S tem vpisom se mora strinjati vodja projekta naročnika, v nasprotnem primeru je vpis neveljaven.

V tem času mora izvajalec poskrbeti, da se zaradi prekinitve del ne povzroča materialna škoda na objektih, ki so predmet te pogodbe. V primeru takšne prekinitve del izvajalec nima pravice do povišanja cen oziroma kakšnega drugega finančnega nadomestila, ima le pravico do podaljšanja roka izvedbe za čas prekinitve, po postopku iz petega odstavka tega člena.

## OBRAČUN, PLAČILO IN PREVZEM DEL

### 16. člen

Izvršena dela v višini pogodbene vrednosti se obračunavajo po opravljenem delu po dejansko izvedenih količinah, na podlagi izvajalčevega predračuna. Količino in vrednost opravljenega dela potrdi nadzorni organ. Pogodbene cene na enoto so fiksne. Izvajalec ni upravičen do podražitev.

Gradbeni dnevnik in obračunske liste vodi izvajalec.

Vsa dodatno naročena dela, ki bi nastala zaradi spremenjenih okoliščin, bo izvajalec zaračunaval izhajajoč iz enotnih cen izvajalčevega predračuna in po ceniku:

- materiala,
- kalkulativnih plač s faktorjem oz. po ceni režijskih urnih postavk za KV in PK,
- storitev gradbene mehanizacije,
- prevozov s kamionom,

ki so sestavni del ponudbene dokumentacije oz. njegovega predračuna.

### 17. člen

Obračun se izvaja mesečno do konca tekočega meseca na podlagi s strani nadzora potrjenega obsega izvedenih del. Predlog obsega izvedenih del mora biti izdelan in predan nadzoru v pregled in potrditev do zadnjega dne v mesecu.

### **Situacije bo izvajalec izdal vsakemu od naročnikov v deležu opredeljenem v 5. členu te pogodbe.**

Situacije bo izvajalec dostavil naročnikom v potrditev do 5. dne v mesecu za pretekli mesec. V nasprotnem primeru se smatra datum prejema začasne situacije 5-ega v naslednjem mesecu.

Naročnik in nadzorni organ se obvezujeta situacijo potrditi in vrniti izvajalcu v roku 8 dni od dneva uradnega prejema situacije.

V primeru, da naročnik in nadzorni organ v 8. dneh po izstavitvi situacije le-te ne vrne, ali ne reklamira, se smatra, da je s potekom tega roka celotni znesek priznan, ter kot nesporen zapade v plačilo.

Naročnik se obvezuje nesporni znesek potrjene situacije nakazati na izvajalčev transakcijski račun št. \_\_\_\_\_, odprt pri \_\_\_\_\_, **30. dan** po prejemu listine, ki je podlaga za izplačilo. Plačilni rok prične teči naslednji dan po prejemu.

V primeru, da bo naročnik zamudil s plačilom situacije, bo plačal izvajalcu zakonsko določene zamudne obresti.

Končna situacija se izda v 8 dneh po dokončanju del, uspešno opravljenem delnim tehničnem pregledu in izvedeni končni primopredaji objekta. Predlog končne situacije izvajalec preda ob interni primopredaji del in se dopolni glede na zahteve ob pridobivanju delnega uporabnega dovoljenja.

Pred izdajo končne situacije lahko skupni znesek začasnih situacij znaša največ 90 % pogodbениh del.

**Gradnja, ki je predmet te pogodbe, je predmet obrnjene davčne obveznosti po 76. a členu ZDDV-1. Izvajalec zato izstavi situacije brez vključenega davka na dodano vrednost.**

### 18. člen

Izvajalec mora obvestiti naročnika in izvajalca nadzora, da so dela končana. Po prejemu obvestila izvajalca, da so pogodbena dela končana, opravijo naročnik, izvajalec nadzora in izvajalec del interno primopredajo.

Pred interno primopredajo izvajalec predloži Dokazilo o zanesljivosti objekta, podpisano v skladu z veljavnim pravilnikom.

O interni primopredaji izvršenih del nadzor naročnika sestavi zapisnik, ki vsebuje zlasti:

- ali so dela izvedena po pogodbi, zahtevah in navodilih investitorja, predpisih in pravilih stroke,
- ali kakovost izvedenih del ustreza pogodbeni kakovosti, oziroma katera dela je izvajalec dolžan na svoj strošek dodelati, popraviti ali znova izvesti in v katerem roku mora to storiti,
- o katerih vprašanih tehnične narave ni bilo doseženo soglasje med pooblaščenimi predstavniki pogodbenikov,
- datum izvršitve del,
- pregled predane dokumentacije s strani izvajalca.

Končna primopredaja del se izvede po pridobitvi uporabnega dovoljenja za izvedena dela. S podpisom končnega primopredajnega zapisnika po končani gradnji se izrecno ugotovi, da so vse pogodbene obveznosti izvajalca opravljene. Posebej se navede tudi morebitna zamuda in odgovornost zanjo. V zapisniku se obvezno navede datum in uro izročitve oziroma podpisa. Zapisniku se obvezno priloži seznam vseh podizvajalcev s kontaktnimi imeni in telefonskimi številkami, v kolikor je ta seznam potreben za eventualne reklamacije v garancijski dobi.

Dela so dokončana, ko je opravljena primopredaja del oz., ko so odpravljene morebitne pomanjkljivosti, ugotovljene na primopredaji del. V primeru pomanjkljivosti v primopredajnem zapisniku je potrebno ponovno zapisniško ugotoviti stanje odprave pomanjkljivosti.

## REALIZACIJA IN NADZOR NAD IZVAJANJEM DEL

### 19. člen

Naročnik pooblašča za svojega odgovornega predstavnika za izvedbo investicije vodjo javnega naročila Marka Marklja, univ.dipl.inž.grad..

Strokovni nadzor nad izvajanjem pogodbenih del za naročnika, bo izvajal nadzornik \_\_\_\_\_ (v nadaljevanju: nadzorni organ), ki bo skrbel, da se obveznosti izpolnjujejo po pogodbenih dokumentih in po določilih te pogodbe.

Izvajalec določa za odgovornega predstavnika pri gradbenih delih: vodjo del \_\_\_\_\_, delo na terenu izvaja vodja gradbišča \_\_\_\_\_.

Odgovorni predstavnik naročnika oz. nadzorni organ v imenu in za račun naročnika odobrava, naroča in podpisuje naloge za vsa nepredvidena dela, jih potrdi in da soglasje k cenam, ki morajo biti identične s ponudbenimi.

Izvajalec je dolžan dopustiti in omogočiti naročniku učinkovit nadzor nad kvaliteto dobavljenih stvari in opravljenih storitev, in sicer po nadzornem organu, določenemu v drugem odstavku tega člena te pogodbe ali po kateremkoli predstavniku naročnika s pooblastilom.

V primeru zamenjave morata pogodbeni stranki pisno obvestiti druga drugo in sicer z navedbo dneva prenehanja pooblastila in o imenu novih odgovornih predstavnikov.

## PREHOD RIZIKA, ČAS IN NAČIN IZROČITVE

### 20. člen

Odgovornost za riziko preide od izvajalca k naročniku po uspešni končni primopredaji, razen jamstva za napake po določilih o garancijskih rokih.

Izročitev se opravi skladno s terminskim planom oziroma dejansko izvedbo. To je mogoče opraviti na podlagi uspešno opravljene končne primopredaje z zapisnikom oz. z zapisnikom o odpravi morebitnih pomanjkljivosti, ugotovljenih pri primopredaji ter z izročitvijo vse pogodbeno opredeljene oziroma potrebne dokumentacije, zlasti tudi garancijskih listin, ki se jih izroči odgovornemu predstavniku naročnika Marku Marklju, univ.dipl.inž.grad..

## **GARANCIJSKE OBVEZNOSTI, ODPRAVA NAPAK, PREDPISI, NORMATIVI, NADZOR**

### **21. člen**

Garancijski rok po tej pogodbi je 5 let za vsa gradbena dela oz. 10 let za varnost in trdnost objekta. Za vgrajeno opremo in industrijske izdelke veljajo garancijski roki proizvajalcev oz. dobaviteljev.

Za celotno opremo postrojenja za pranje koles je garancijski rok 2 leti od izročitve in prevzema del.

Garancija teče od dneva uspešno opravljenega zapisniškega prevzema del. Izvajalec je dolžan med garancijsko dobo na svoje stroške popraviti oziroma odpraviti ugotovljene napake ali pomanjkljivosti, ki bi nastale na objektu po njegovi krivdi, kar pa mora biti predhodno zapisniško ugotovljeno.

Napake, ki so nastale, ker se izvajalec ni držal svojih obveznosti glede kakovosti del in materiala, se štejejo kot njegova krivda.

Odzivni čas na obvestilo o napaki je do 3 dni in rok za odpravo napak do največ 7 dni, oziroma se rok sporazumno določi v zapisniku (rok za odpravo napak je lahko tudi krajši ali daljši od določenega, odvisno od vrste ugotovljene napake).

V primeru nespoštovanja pogodbeno ali sporazumno v zapisniku določenega časa za odpravo ugotovljenih napak ali pomanjkljivosti bo naročnik unovčil garancijo, ki je sestavni del te pogodbe, za odpravo napak v garancijskem roku.

V garancijskem roku bo izvajalec odpravil vse napake in izdal novo garancijo za popravljene del, ob upoštevanju rokov iz 1. odstavka tega člena, ki jo bo izročil odgovornemu predstavniku naročnika.

Izvajalec je dolžan dopustiti in omogočiti naročniku učinkovit nadzor nad kvaliteto dobavljenih stvari in opravljenih storitev, in sicer po nadzornemu organu, določenem v 19. členu te pogodbe.

Naročnik bo pred iztekom garancijskega roka opravil pregled stanja izvedenih del in ostale postopke za zaključitev vseh medsebojnih pogodbenih obveznosti. Izvajalec bo moral skladu s 1. odstavkom tega člena ugotovljene napake in pomanjkljivosti odpraviti v zahtevanem roku.

## **GARANCIJA ZA ODPRavo NAPAK V GARANCIJSKEM ROKU**

### **22. člen**

Ob končni primopredaji mora izvajalec odgovornemu predstavniku naročnika Marku Marklju, univ.dipl.inž.grad., izročiti bančno garancijo, veljavno za čas 5 let in 1 dan, šteto od prevzema izvršenih del po pogodbi oz. od primopredaje, v višini 10% končne pogodbene vrednosti.

Brez predložene garancije za odpravo napak v garancijskem roku končna primopredaja ni opravljena.

Garancija mora pokrivati primere, če izvajalec ne bi izvršil svoje obveznosti, v primeru okvare ali v primeru kakršnega koli drugega dogodka, ki bi zmanjšal možnost uporabe zgrajenega objekta garancijskem roku.

## **PODIZVAJALCI**

### **23. člen**

Izvajalec je dolžan vsa dela izvršiti sam, s svojimi delavci in materialom. Podizvajalca po lastni izbiri, izvajalec ne sme vključiti v dela po tej pogodbi, razen v izjemnih primerih, ko je to nujno za nemoteno in kvalitetno izvedbo potrebnih del in ob predhodnem soglasju naročnika, s sklenitvijo dodatka k tej pogodbi, sicer se šteje, da naročnik ni dal soglasja za vključitev podizvajalca v dela po tej pogodbi.

V primeru, da naročnik da soglasje za vključitev podizvajalca v dela po tej pogodbi mora izvajalec pred podpisom aneksa k tej pogodbi izročiti naročniku:

- podatke o podizvajalcu (naziv, polni naslov, matična številka, davčna številka in transakcijski račun),
- podatke o vrsti del, ki jih bo izvedel podizvajalec,
- podatke o predmetu, količini in vrednosti del in rok izvedbe teh del,
- soglasje podizvajalca, na podlagi katerega naročnik namesto izvajalcu poravnava podizvajalčeve terjatve do izvajalca,
- pooblastilo naročniku za plačilo opravljenih in prevzetih oziroma dobav neposredno podizvajalcu,

**(opomba: prvi in drugi odstavek bosta v končni pogodbi v primeru, da izvajalec v svoji ponudbi navede, da nima podizvajalcev).**

Izvajalec je dolžan vsa dela izvršiti sam in s podizvajalci, ki jih je navedel v ponudbi z dne \_\_\_\_\_ dani na javni razpis, s svojimi delavci in delavci podizvajalca in svojim materialom in materialom podizvajalca.

Izvajalec bo pri izvedbi del sodeloval z naslednjimi podizvajalci:

\_\_\_\_\_ (opomba: podatki o podizvajalcu: naziv, polni naslov, matična številka, davčna številka, transakcijski račun; vrsta del, ki jih bo izvedel podizvajalec, predmet količina, vrednost del, kraj in rok izvedbe del), podizvajalec \_\_\_\_\_ je v ponudbi izvajalca z dne \_\_\_\_\_ podal soglasje, na podlagi katerega naročnik namesto izvajalca poravnava njegove terjatve do izvajalca;

Izvajalec brez predhodnega pisnega soglasja naročnika ne sme samovoljno zamenjati katerega koli navedenega podizvajalca v prejšnjem odstavku tega člena, z drugim podizvajalcem, razen v primeru, da naročnik za to da soglasje, s sklenitvijo aneksa k tej pogodbi. Izvajalec v celoti odgovarja za investicijo in izpolnitev te pogodbe proti naročniku, ne glede na število podizvajalcev.

V primeru, da naročnik da soglasje za zamenjavo podizvajalca ali za vključitev novega podizvajalca v dela po tej pogodbi, mora izvajalec pred podpisom aneksa k tej pogodbi izročiti naročniku:

- podatke o podizvajalcu (naziv, polni naslov, matična številka, davčna številka in transakcijski račun),
- podatke o vrsti del, ki jih bo izvedel podizvajalec,
- podatke o predmetu, količini in vrednosti del in rok izvedbe teh del.

Izvajalec je dolžan v roku 5 (pet) dni po spremembi (zamenjavi ali vključitvi novega podizvajalca) predložiti naročniku:

- svojo izjavo, da je poravnal vse nesporne obveznosti prvotnemu podizvajalcu,
- pooblastilo za plačilo opravljenih in prevzetih del oziroma dobav neposredno novemu podizvajalcu,
- soglasje novega podizvajalca k neposrednemu plačilu.

**(opomba: tretji do sedmi odstavek bodo v končni pogodbi v primeru, da izvajalec v svoji ponudbi navede, da bo dela izvajal z podizvajalci).**

Izvajalec se tudi zavezuje, da v celoti odgovarja za obveznosti nasproti naročniku, ne glede na število podizvajalcev.

## ZAVAROVANJE DEL, MATERIALA IN OPREME

### 24. člen

Izvajalec je dolžan na svoje stroške zavarovati vsa dela, material in opremo do njihove polne vrednosti do izročitve objekta naročniku, proti vsem rizikom in zavarovati vse vrste svoje odgovornosti za primere, ki bi nastali iz predmeta te pogodbe.

Izvajalec je dolžan zavarovati svojo dejavnost tudi v skladu z zakonodajo s področja graditve ter zavarovati eventualno škodo na objektu in izvedenih delih.

Izvajalec mora, kadar dela izvaja, ali je predvideno, da bosta dela na gradbišču izvajala dva ali več podizvajalcev, imenovati enega ali več koordinatorjev za varnost in zdravje pri delu in pred začetkom dela na gradbišču zagotoviti izdelavo varnostnega načrta, v skladu s veljavnimi predpisi s področja graditve objektov.

Naročnik je na podlagi zgoraj navedenega prost vsakršne odgovornosti do izročitve objekta. Morebitne odškodninske zahtevke pa bo naročnik posredoval v nadaljnje reševanje zavarovalnici, ki je razvidna iz zavarovalne police iz prejšnjega odstavka tega člena.

Območje gradnje izvajalec opremi v skladu s predpisi s področja gradnje in varstva in zdravja pri delu. Izvajalec bo za gradnjo izdelal in postavil tudi gradbiščno tablo v skladu s predpisi, kar ima vsebovano v ponudbenih cenah/enoto vseh del.

Izvajalec ne odgovarja za škodo, ki jo povzročijo na gradbišču drugi izvajalci, ki so v neposrednem pogodbenem odnosu z naročnikom.

## KONČNE DOLOČBE

### 25. člen

Izvajalec se zavezuje, da ne bo dal ali obljubil kakršnegakoli darila ali plačila v denarju, ali kakem drugem dragocenem predmetu, posredno ali neposredno kateremu funkcionarju, uslužbencu ali drugemu zaposlenemu pri naročniku ali drugem državnem organu (službi, oddelku, agenciji), oziroma katerikoli politični stranki ali kandidatu politične stranke z namenom podkupovanja, da bi tako napeljeval takega funkcionarja, uslužbenca ali drugega zaposlenega, stranko ali kandidata k zlorabi svojega položaja ali k vplivanju na katerikoli zakon ali odločitev naročnika ali drugega pristojnega organa, tako da bi s tem pridobil, obdržal ali usmeril posle k izvajalcu ali njegovemu izpolnitvenemu pomočniku, zastopniku, distributerju, podjetju-hčerki ali drugemu povezanemu podjetju. V primeru kršitve ali poskusa kršitve te klavzule, je že sklenjena in veljavna pogodba nična, če pa pogodba še ni veljavna, se šteje, da pogodba ni bila sklenjena.

### 26. člen

Kakršne koli spremembe te pogodbe so možne le v pisni obliki in le izjemoma, vedno pa ob soglasju obeh pogodbenih strank.

### 27. člen

Pogodbeni stranki se zavezujeta nastale spore, izvirajoče iz te pogodbe, reševati predvsem sporazumno, v nasprotnem primeru pa bo o sporu odločalo stvarno pristojno sodišče po sedežu naročnika. Posebne gradbene uzance so izključene v kolikor so v nasprotju z določili te pogodbe.

### 28. člen

Sestavni del pogodbe so:

- ponudba in ponudbeni predračun ponudnika,
- terminski plan del,
- zahtevana bančna garancija za dobro in pravočasno izvedbo pogodbenih obveznosti.

Sestavni deli končnega obračuna, ki se izdelajo po končni primopredaji, bodo še:

- gradbeni dnevnik in gradbena knjiga,
- končna situacija za izvršena dela,
- dokumentacija, ki jo mora izročiti izvajalec del naročniku ob končnem obračunu.

### 29. člen

Ta pogodba je sestavljena v 8. enakih izvodih in prične veljati, ko jo podpišejo predstavniki vseh pogodbenih strank.

Vsaka pogodbena stranka prejme po 2 izvoda pogodbe. Vsak izvod ima lastnost originala.

Številka: 430-9/2012

Datum: \_\_\_\_\_

Številka: \_\_\_\_\_

Datum: \_\_\_\_\_

**NAROČNIK**  
**OBČINA JESENICE**

Tomaž Tom Mencinger  
Župan

**IZVAJALEC**

\_\_\_\_\_  
Direktor

Številka:

Datum:

**OBČINA KRANJSKA GORA**

Jure Žerjav, prof.  
Župan

Številka:

Datum:

**OBČINA ŽIROVNICA**

Leopold Pogačar

Župan



## **G. VRSTA IN OPIS GRADNJE, KI JE PREDMET JAVNEGA NAROČILA**

Odlagališče nenevarnih odpadkov Mala Mežakla leži na območju Mežaklje na nadmorski višini 707 do 760m.n.v. na površini približno 6 ha. Na lokaciji se je z odlaganjem odpadkov začelo leta 1987 na tako imenovanem starem odlagališču, ki predstavlja vzhodni del celotne površine odlagališča. Staro odlagališče se je v skladu z projektom P-54 in njegovo dopolnitvijo P-226, ki ju je izdelalo podjetje Planing d.o.o. do novembra leta 2006 uredilo in prilagodilo zahtevam zakonodaje, na način, da se je staro odlagališče površinsko zatesnilo, uredila odvodnja izcedne vode in odplinjanje ter da se je na skrajnem vzhodnem delu uredil asfaltiran plato namenjen kompostiranju.

Od leta 1997 dalje se odpadki iz občin Jesenice, Kranjska Gora in Žirovnica, ki so tudi lastnice odlagališča in odpadki iz občin Bohinj in Radovljica odlagajo na izdelani I. fazi odlagališča, kjer je za odlaganje na razpolago še 395.247 m<sup>3</sup> prostora.

Odlagališče nenevarnih odpadkov Mala Mežakla je predvideno kot del centra prvega reda v državnem operativnem programu, kar mu zagotavlja obratovanje vsaj do leta 2013, s tem da bi na njemu od leta 2009 naprej sprejemali odpadke iz občin Jesenice, Kranjska Gora, Žirovnica, Bled, Bohinj, Gorje, Radovljica, Gorenja vas-Poljane, Škofja Loka, Železniki in Žiri (skupaj okrog 107 tisoč prebivalcev). Letna količina odloženih odpadkov naj bi znašala 46 tisoč ton, zato je potrebno na območju odlagališča skupaj z že izdelano I. fazo, kjer se odpadki trenutno odlagajo zagotoviti še vsaj skupaj 500.000 m<sup>3</sup> prostora.

### **VSEBINA PROJEKTA**

Projekt obravnava dela, ki jih je potrebno izvesti za izdelavo 1. faze prilagoditve odlagališča nenevarnih odpadkov Mala Mežakla in sicer gradnjo novega vstopnega platoja z objekti na južnem delu območja odlagališča med dostopno cesto in asfaltnim platojem kompostarne.

V sklopu platoja sta predvideni dve vstopno / izstopni točki, izgradnja upravne stavbe s pisarnami (se v tej fazi izvaja), sanitarijami, garderobami in prostori za zaposlene delavce ter parkirnimi mesti, ukinitvev obstoječe tehtnice in sprejemne pisarne in postavitvev na novi lokaciji, prestavitvev nadstrešnice tehtnice na novo lokacijo in izgradnja pralne ploščadi (se v tej fazi izvaja).

Do sedaj so že izvedeni naslednji deli 1. faze: odstranitvena dela, podporni zid, tehtnica, vodovod, kanalizacija, zemeljska dela, voziščna konstrukcija in zelene površine, zunanje elektro inštalacije ter telekomunikacije.

V nadaljevanju te faze bodo izvedene: upravna stavba (temelji so že izvedeni) – gradbena, obrtniška dela ter strojne in elektro inštalacije, pralna ploščad in plinovod ter dokončanje zunanje ureditve ( asfalt ) .

Izvedeni so tudi priključki do objektov brez priključnih jaškov.

### **OBSTOJEČE STANJE**

Nov vstopni plato je predviden na južnem delu območja ureditve II. faze na starem odlagališču med ureditvijo odlagalnega polja na starem odlagališču in dovozno cesto, kjer je bila v letu 2005 izdelana sanacija.

Nad izravnalnim slojem na območju ob dovozni cesti so položeni naslednji tesnilni sloji:

- odpadki
- izravnalni sloj – tampon, 30cm,
- bentonitna membrana, 4500 g/m<sup>2</sup>,
- PEHD membrana, 2,5mm, obojestransko hrapava,
- zaščitni geotekstil, 1200 g/m<sup>2</sup>,
- tampon, 30cm in
- inertni material, 60cm.
- 

### **Splošno**

Predmet dokumentacije je nova gradnja poslovnega objekta – upravne stavbe za potrebe komunalnega podjetja JEKO-IN d.o.o. na vhodnem platoju deponije Mala Mežakla. Predmetna gradnja se nahaja na zemljišču parc.št 796/204 – del in 796/205, k.o. Podmežaklja v območju J2/O1 – območje za oskrbne sisteme (komunalna, energetska in prometna infrastruktura ter sistemi zvez) in se ureja z odlokom o prostorskih ureditvenih pogojih za mesto Jesenice. Zemljišče je dostopno z dovozne ceste na deponijo.

### Obstoječe in predvideno stanje

Zemljišče na katerem je predvidena gradnja se nahaja na JV strani ureditve vstopnega platoja komunalne deponije Mala Mežakla.

Zemljišče na katerem je predvidena gradnja se nahaja na JV strani ureditve vstopnega platoja komunalne deponije Mala Mežakla. Teren je raven in sicer gre za že sanirani del stare deponije, kjer je izvedena zamenjava odpadnega materiala – smeti z ustreznim tamponi in utrditvijo zgornjega stroja. Poleg predmetnega upravnega poslopja bo na vstopni plato prestavljena sprejemnica s tehtnico (že izvedeno) in nova pralna ploščad z rezervoarjem za vodo na zahodni strani. V objektu je predvidena ureditev pisarniških in nekaterih pomožnih prostorov za zaposlene (garderobe, sanitarije, soba za počitek).

Objekt bo dostopen z dovozne ceste na deponijo na južni strani, zahodno od objekta bo urejen plato s parkiriščem za zaposlene in obiskovalce. Objekt bo imel zagotovljeno oskrbo s pitno vodo, električno energijo, telekomunikacijsko omrežje in urejen odvod odpadnih vod. Za ogrevanje in pripravo tople vode je predvideno koriščenje deponijskega plina z možnostjo kombiniranja z zemeljskim plinom.

### Objekti

Investitor Občina Jesenice v sodelovanju s soinvestoricama Občino Kranjska Gora in Občino Žirovnica namerava za potrebe komunalnega podjetja JEKO-IN d.o.o. zaradi širjenja deponije in izboljšanja delovnih pogojev ter učinkovitosti upravljanja deponije na njenem jugovzhodnem delu na novo urediti vstopni plato. V ta namen bo z obstoječe lokacije na severni strani prestavil nadstrešnico s sprejemnico in tehtnico (že izvedeno), na novo zgradil pralno ploščad ter manjši poslovni objekt.

Gabariti nove gradnje:

- Poslovni objekt:
  - tloris 12,12 x 10,12m
  - višinski gabarit P+1N
  - višina kapi 6,16 m
  - višina slemena 7,79 m
- Pralna ploščad z rezervoarjem za vodo:
  - 4,75 x 2,75 m (dovozni rampi)
  - 2,75 x 5,55 x 1,10 m (pralna enota)
  - 2,65 x 5,80 x 3,10 m (rezervoar za vodo)

### Okolica

Sklop ureditve vstopnega platoja predvideva ureditev potrebnih manipulativnih in parkirnih površin (9 PM za zaposlene in obiskovalce) ter postavitve v prejšnji točki navedenih tehnoloških postrojev. Na dovozni cesti bo zgrajeno izogibalno za tovorna vozila. Vse manipulativne površine bodo asfaltirane, omejene z robniki oz. muldami in ustrezno odvodnjavanje.

### Prostori

Razporeditev prostorov v poslovnem objektu je pogojena predvsem z delovnimi procesi. Tako so v pritličju predvideni servisni prostori in prostori za zaposlene (kotlovnica, skladišče, garderobe, prostor za počitek, sprejemna pisarna. V nadstropju bodo pisarne in pomožni prostori za administrativno osebje. Glavni vhod v objekt bo na zahodni strani s parkirišča za zaposlene in obiskovalce. Poleg glavnega bo stranski vhod na nasprotni t.j. vzhodni strani in ločen vhod v skladišče na isti strani.

### PRITLIČJE

Prostor:				
01	stopnišče - predprostor	keramika	13,66	m <sup>2</sup>
02	hodnik	keramika	9,24	m <sup>2</sup>
03	pisarna	parket	12,09	m <sup>2</sup>
04	kurilnica	keramika	6,27	m <sup>2</sup>
05	garderoba M	keramika	6,10	m <sup>2</sup>
06	sanitarije M	keramika	7,29	m <sup>2</sup>

07	garderoba Ž	keramika	6,09	m <sup>2</sup>
08	sanitarije Ž	keramika	7,29	m <sup>2</sup>
09	prostor za počitek	keramika	18,54	m <sup>2</sup>
10	skladišče	keramika	9,78	m <sup>2</sup>
<b>Skupaj pritličje:</b>			<b>96,35</b>	<b>m<sup>2</sup></b>

#### MANSARDA

<b>Zaprti prostori:</b>				
11	stopnišče	keramika	7,87	m <sup>2</sup>
12	hodnik	keramika	9,86	m <sup>2</sup>
13	sanitarije Ž	keramika	5,33	m <sup>2</sup>
14	sanitarije M	keramika	5,28	m <sup>2</sup>
15	pisarna 1	parket	11,79	m <sup>2</sup>
16	pisarna 2	parket	13,65	m <sup>2</sup>
17	pisarna 3	parket	13,65	m <sup>2</sup>
18	sejna soba	parket	28,84	m <sup>2</sup>
<b>Skupaj zaprti prostori:</b>			<b>96,27</b>	<b>m<sup>2</sup></b>

#### REKAPTULACIJA POVRŠIN

Zaprti prostori pritličja	96,35	m <sup>2</sup>
Zaprti prostori mansarde	96,27	m <sup>2</sup>
<b>Skupaj zaprti prostori</b>	<b>192,62</b>	<b>m<sup>2</sup></b>

#### Konstrukcija

Konstrukcija poslovnega objekta je klasična: opečni nosilni zidovi debeline 25,0 cm mestoma ojačani z vertikalnimi in horizontalnimi AB vezmi oz. nosilci. Objekt bo temeljen na temeljni plošči debeline 30,0 cm in po obodu zaključeni s temeljno gredo širine 60,0 cm, globine 80,0 cm (temeljna plošča že izvedena). Medetažna konstrukcija bo AB plošča debeline 16,0 cm. Etaži bosta povezani z notranjim triramnim AB stopniščem širine 120,0 cm. Streha bo simetrična dvokapnica naklona 16° krita s pločevinasto kritino – strešni paneli. Ostrešje bo leseno: špirovci 14/16 cm položeni preko kapnih leg 18/20 cm sidranih v stropno ploščo nadstropja in vmesnih leg HEA 220. Sleme bo v daljši smeri oz. smeri vzhod – zahod. Vse notranje stene razen predelnih sten sanitarnih prostorov bodo zidane debelin 10, 15, oz. 19 cm

Na zahodnem delu novega vstopnega platoja bo pralna ploščad z vgrajeno pralno enoto, dovoznima AB oz. asfaltiranima klančinama na obeh straneh ter betonskim rezervoarjem za vodo.

#### Streha nad neogrevanim podstrešjem

##### Ime materiala

**Debelina [cm]**

Kritina – strešni paneli (kot Metrapan LG 50)

Prečno letvanje 5/5 cm

5,00

Špirovci 14/16 cm

##### Obdelava

TLAKI so obdelani različno glede na namen prostorov in so razvidni iz razpredelnic pod točko 5 Prostori. Vse STROPNE konstrukcije so AB medetažne plošče, na katere je nanesen izravnalni omet. Zaključna površina je opleskana.

#### Tla na terenu - temeljna plošča - keramika

##### Ime materiala

**Debelina [cm]**

Keramične ploščice - talne, neglazirane

1,00

Lepilna malta

0,50

Cementni estrih

6,00

XPE - FIBRAN NIKE

0,50

Polistirenske plošče (v blokih) 25

4,00

FIBRANxps 400-L

6,00

Večplastna bitumenska hidroizolacija

1,00

Betoni s kamnitimi agregati 2400

30,00

Toplotna prehodnost [W/m<sup>2</sup>K]: 0,3117

#### Tla na terenu - temeljna plošča - parket

##### Ime materiala

**Debelina [cm]**

Parket	2,00
Cementni estrih	6,00
XPE - FIBRAN NIKE	0,50
Polistirenske plošče (v blokih) 25	4,00
FIBRANxps 400-L	6,00
Večplastna bitumenska hidroizolacija	1,00
Betoni s kamnitimi agregati 2400	30,00
Toplotna prehodnost [W/m <sup>2</sup> K]: 0,2977	

#### Strop med ogrevanimi prostori - parket

Ime materiala	Debelina [cm]
Parket	2,00
Cementni estrih	6,00
XPE - FIBRAN NIKE	0,50
Polistirenske plošče (v blokih) 25	3,00
FIBRANxps 300-L	8,00
Betoni s kamnitimi agregati 2400	16,00
Toplotna prehodnost [W/m <sup>2</sup> K]: 0,2804	

#### Strop med ogrevanimi prostori - keramika

Ime materiala	Debelina [cm]
Keramične ploščice - talne, neglazirane	1,00
Lepilna malta	0,50
Cementni estrih	5,00
XPE - FIBRAN NIKE	0,50
Polistirenske plošče (v blokih) 25	3,00
FIBRANxps 300-L	8,00
Betoni s kamnitimi agregati 2400	16,00
Toplotna prehodnost [W/m <sup>2</sup> K]: 0,2876	

#### Strop proti neogr. prostoru

Ime materiala	Debelina [cm]
Betoni s kamnitimi agregati 2400	16,00
FIBRANxps 300-L	18,00
XPE - FIBRAN NIKE	0,50
Iverne plošče, stisnjene	1,80
Toplotna prehodnost [W/m <sup>2</sup> K]: 0,1765	

#### Stopnišče

Ime materiala	Debelina [cm]
Keramične ploščice - talne, neglazirane	1,00
Lepilna malta	0,50
Betoni s kamnitimi agregati 2400	14,00
Toplotna prehodnost [W/m <sup>2</sup> K]: 4,4905	

STENE so zidane, ometane z grobim in finim ometom ter opleskane z notranjimi zidnimi barvami. Stene mokrih prostorov do stropa in stene ob kuhinjskih delovnih površinah v pasu višine 60 cm nad kuhinjskim pultom so obložene s keramičnimi ploščicami oz. obdelane tako, da zagotavljajo vodotesnost in omogočajo mokro čiščenje.

#### Požarna stena

Ime materiala	Debelina [cm]
Podaljšana apnena malta 1700	2,50
Mrežasta in votla opeka 1400	19,00
Podaljšana apnena malta 1700	2,50
Toplotna prehodnost [W/m <sup>2</sup> K]: 1,9596	

#### Predelne stene 15 cm

Ime materiala	Debelina [cm]
Podaljšana apnena malta 1700	2,50
Mrežasta in votla opeka 1400	15,00

Podaljšana apnena malta 1700 2,50  
Toplotna prehodnost [W/m<sup>2</sup>K]: 2,2486

#### **Predelne stene 10 cm**

##### **Ime materiala**

##### **Debelina [cm]**

Podaljšana apnena malta 1700 2,50  
Mrežasta in votla opeka 1400 10,00  
Podaljšana apnena malta 1700 2,50  
Toplotna prehodnost [W/m<sup>2</sup>K]: 2,7567

#### **Notranje nosilne stene**

##### **Ime materiala**

##### **Debelina [cm]**

Podaljšana apnena malta 1700 2,50  
Mrežasta in votla opeka 1400 25,00  
Podaljšana apnena malta 1700 2,50  
Toplotna prehodnost [W/m<sup>2</sup>K]: 1,6430

FASADA bo kompaktne izvedbe. Zaključni omet bo v svetlih pastelnih tonih. Cokl bo iz kulirplasta v temnejšem tonu. Vidni leseni deli bodo zaščiteni z izbranim prekrivnim zaščitnim premazom. Strešne obrobe, žlebovi ipd. bodo iz pocinkane pločevine.

#### **fasada**

##### **Ime materiala**

##### **Debelina [cm]**

Podaljšana apnena malta 1700 2,50  
Mrežasta in votla opeka 1400 25,00  
FIBRANxps ETICS GF 16,00  
Jubizol lepilna malta 0,30  
Mineralni zariban omet 2,0 0,30  
Toplotna prehodnost [W/m<sup>2</sup>K]: 0,2879

#### **cokl**

##### **Ime materiala**

##### **Debelina [cm]**

Podaljšana apnena malta 1700 2,50  
Mrežasta in votla opeka 1400 25,00  
Večplastna bitumenska hidroizolacija 0,50  
FIBRANxps 300-L 10,00  
FIBRANxps 300-L 5,00  
Jubizol lepilna malta 0,30  
Mineralni zariban omet 2,0 0,30  
Toplotna prehodnost [W/m<sup>2</sup>K]: 0,3112

#### **STAVBNO POHIŠTVO**

Zunanje stavbno pohoštvo bo PVC izvedbe. Okna bodo z dvoslojno termopan zasteklitvijo prevodnost do 1,1 W/m<sup>2</sup>K in opremljena s standardnim okovjem. Vhodna vrata bodo opremljena z varnostnimi ključavnicami. Notranja vrata bodo lesene, panelne izvedbe, vratna krila furnirana po izboru investitorja.

#### **OPOMBE**

- materiale navedene v sestavah konstrukcij se lahko nadomesti z materiali enakih ali boljših lastnosti;
- za doseganje nižjih toplotnih prehodnosti, se lahko debelina toplotne izolacije v posameznih sestavah poveča. Enako velja za izbor stavbnega pohoštva;
- zaporedje materialov v posamezni sestavi je praviloma od znotraj navzven;
- stene sanitarnih prostorov in stene ob delovnih površinah (kuhinjski pulti ipd) so obložene s keramiko oz. obdelane tako, da je omogočeno mokro čiščenje.

#### **Izolacija**

Toplotno bo izoliran celoten ovoj objekta. Predvidena debelina toplotne izolacije fasade je 16,0 cm, stropa proti neogrevanemu podstrešju 20,0 cm. Toplotna in zvočna izolacija tlakov se izvede v sistemu plavajočih podov. Ustrezna toplotna zaščita se doseže tudi z vgradnjo ustreznega stavbnega pohoštva.

Hidroizolacija bo izvedena v vseh konstrukcijah v stiku s terenom, t.j. v tlakih in fasadi v višini cokla, ter strehi. Hidroizolacija tlakov v mokrih prostorih se izvede s folijami v sestavi tlaka.

### **Inštalacije**

V objektu bodo izvedene električne inštalacije razsvetljave, moči in šibkotočne inštalacije ter strojne inštalacije (ogrevanje, prezračevanje in vodovod). Vodovodni priključek do objekta je izveden, izvede se vodomerni jašek in povezava vodovodne inštalacije od jaška z objektom.

Za pripravo tople sanitarne vode in vode za ogrevanje je predvidena izraba odlagališčnega plina v kombinaciji z **utekočinjenim** zemeljskim **plinom**.

Ogrevanje bo talno cevno, prezračevanje pa prisilno s filtracijo vstopnega zraka in rekuperacijo odpadne toplote.

**Hranilnik UNP bo zagotovil upravljalec odlagališča z najemno pogodbo.**

### **Kanalizacija**

Opadne sanitarne vode bodo speljane v obstoječ sistem odvajanja odpadnih vod na deponiji, enako velja tudi za meteorne vode.

### **Zunanja in prometna ureditev**

Sklop ureditve vstopnega platoja predvideva ureditev potrebnih manipulativnih in parkirnih površin (9 PM za zaposlene in obiskovalce) ter postavitve v prejšnji točki navedenih tehnoloških postrojev. Na dovozni cesti bo zgrajeno izogibališče za tovorna vozila. Vse manipulativne površine bodo asfaltirane, omejene z robniki oz. muldami in ustrezno odvodnjavanje.

## **4. PRALNA PLOŠČAD**

### **4.1 Splošno**

Na osnovi podatkov in merske skice proizvajalca pralne ploščadi je izdelan gradbeni načrt za temelj pralne ploščadi za pranje koles in podvozij kamionov na odlagališču.

Predmetni načrt podaja rešitev izvedbe temelja za pralno ploščad. Del gradbenega načrt je tudi postavitev skladiščnega kontejnerja in kontejnerja za pesek.

Za pralno ploščad se izvede vodovodni priključek za polnjenje rezervoarja za odpadno vodo iz jaška. V jašku je zagotovljeno tudi praznjenje priključka.

### **4.2 Konstrukcija**

Objekt temelji delno na starih odpadkih, kjer se je izvedla sanacija s prekrivanjem s tesnilnimi sloji, medtem ko se na območju postavitve vodnega rezervoarja že izvedena zamenjava materiala. Izvede se izkop do globine po projektni dokumentacije in ustrezna komprimacija temeljnih tal 100 MPa. Horizontalna povozna armiranobetonska konstrukcija se izvede kot armiranobetonska plošča debeline 20 cm. Horizontalna armiranobetonska konstrukcija pod rezervoarjem za odpadno vodo in pralno ploščadjo se izvede kot armiranobetonska plošča debeline 30 cm, medtem ko se vertikalna armiranobetonska konstrukcija izvede kot armiranobetonska plošča debeline 25 cm. AB rezervoar za usedline se izvede z vodotesnim betonom.

Pod ploščo je predvidena izvedba podložnega betona C12/15 minimalne debeline 10cm. Temeljna plošča se betonira na sloju uvaljanega tampona. Po potrebi se v tampon 30 cm pod temeljno ploščo položi plast PP polsti, predvidoma 300 g/m<sup>2</sup>.

Pred betoniranjem mora temeljna tla pregledati geomehanik in podati mnenje. V kolikor se ugotovi, da temeljna tla ne ustrezajo predpisanim zahtevam, mora geomehanik podati predvidene ukrepe.

Pralno ploščad predstavlja pralna enota, katera se vgradi v betonsko konstrukcijo dimenzij d/š/v: 5m x 2,20m x 0,75m in vodni rezervoar s kapaciteto 20 m<sup>3</sup> v betonski konstrukciji dimenzij d/š/v: 5m x 2,4m x 1,9m.

### **4.3 Dostop in ureditev okolice**

Dovoz na pralno enoto mora biti v premi minimalne dolžine 5m. Vozni pas mora biti širok najmanj 2,75m. Dovoz je v betonski izvedbi C25/30 zmrzlinško odporen debeline 20 cm s 2-3% naklonom proti pralni enoti, v okolici naprave pa je ustroj naslednji:

- obrabno zaporna plast BB 11, d=3 cm
- bitumensko nosilna plast BZNP 22, d= 7 cm
- posteljica

- o tampon I,  $d_{\min}= 20$  cm, zbitost  $E_{V2}=110$  MPa
- o tampon II,  $d_{\min}= 35$  cm, zbitost  $E_{V2}=90$  MPa.

Dovoz je pred in za pralno enoto omejen s betonskim zidom višine 15cm in širine 20cm. Pred dostopom na pralno ploščad s strani odlagališča mora biti postavljen prometni znak, ki predpisuje največjo dovoljeno hitrost 5 km/h. Uporabljen naj bo prometni znak na aluminijasti podlagi z nalepljeno odsevno folijo II vrste. Postavljen mora biti na vroče pocinkan  $\Phi$  64 mm stebriček. Stebriček mora biti temeljen na betonski temelj  $\Phi$  30 cm in globine 80 cm.

#### 4.4 Odvodnjavanje

Ob pralni ploščadi je predvideno odvodnjavanje v sklopu projekta zunanje ureditve oziroma projekta kanalizacije.

#### 4.5 Oprema

V temelj (betonsko konstrukcijo) je vgrajena enota za pranje koles z inštalacijsko globino 75cm. Enota je sestavljena iz kovinskega ohišja, v katerega je vgrajena oprema. Enota je sestavljena iz električno vodenih vozni valjev v ohišju in dveh parov podpornih valjev maksimalne osne obremenitve 12t. Dodani so tudi valji za pokritje medosnih razdalj vozil. Pranje vozil poteka preko šob za pranje od spodaj in stransko. Sistem je tudi integriran, popolnoma zaprt z vodnim rezervoarjem v betonski konstrukciji s kapaciteto 20 m<sup>3</sup> z dvema prekatoma z montažno pregrado višine 150 cm, kjer sta vgrajeni 2 potopljivi črpalki z nosilno konstrukcijo za pranje kapacitete skupno maksimalno 3.600 l/min in ustreznega tlaka za delovanje enote. Recikliranje vode poteka s pomočjo dodajanja okolju prijaznega flokulanta in z neprestanim izločanjem usedlin preko avtomatskega strgalnega transportnega sistema v enoti za pranje koles v 4m<sup>3</sup> kontejner.

Del kompletne naprave je še popolnoma avtomatska enota za doziranje flokulanta, ki sestoji iz elektro – mehanske dozirna črpalke z oljnim mazanjem in dozirno glavo, kjer se flokulant črpa neposredno iz originalne embalaže ( sod) in je enakomerno napajan z izbrano količino v vodni sistem, kjer se optimalno zmeša, kar zagotavlja dobro usedanje usedlin. Flokulant se dobavi v dveh sodih (delovni in rezervni) minimalne kapacitete 80 l.

Del naprave je tudi ročnik za pranje dovozov (ploščadi) z gibljivo cevjo dolžine 20 m v skladiščnem kontejnerju priključen na sistem enote za pranje koles oziroma na potopni črpalki. Priključek ima odcepni zasunu, montiran na tlačnem delu potopne črpalke. Z zasunom na tlačnem delu črpalke za pranje koles in odpiranjem zasuna na cevi ročnika, je omogočeno pranje ploščadi. Gibljiva cev ima v skladiščnem kontejnerju tudi obešalo za čas neuporabe.

Dozirna enota in komandna plošča sta nameščeni v ogrevanem skladiščnem kontejnerju dimenzije cca 220 x 230 cm. Ogrevanje kontejnerja je električno s termostatsko regulacijo. Kontejner ima vgrajene ustrezne prezračevalne odprtine.

Na betonski konstrukciji vodnega rezervoarja se montira fiksna varovalna ograja. Ograja na zidu je višine 105 cm in je izdelana iz nosilnih stebričkov in vrhnje vodoravne prečke premera 3/2" ter sekundarnih vodoravnih prečk premera 3/4". Ograja je pred montažo pocinkana. Fiksni del ograje je fiksiran v betonski zid s štirimi vijaki M12 dolžine 100mm. Dostop do rezervoarja omogočajo ograjna vrata širine 1,00 m. Vrata so izdelana iz jekla in se pred montažo pocinkajo, da se prepreči vstop nepooblaščenim osebam in so zaščitena z obešanko.

Višinska razlika med koto 0,00 in nivojem vrha platoja rezervoarja znaša 0,90 m, zato se izdelajo jeklene stopnice širine 1,00 m z ograjo višine 1,05 m, ki se pred montažo pocinkajo. Predvidenih je 5 stopnic 15/28 cm. Stopnice se fiksirajo v vertikalni betonski zid in v temeljno ploščo z osmimi vijaki M12 dolžine 100mm.

Priklopna moč pralne ploščadi znaša največ do 16 kW.

## 5. PLINOVOD

### 5.1 Splošno

Načrt zajema sklop izgradnje plinskega cevovoda od plinske postaje z baklo, ki je locirana na severnem delu odlagališča nenevarnih odpadkov Mala Mežakla ob bazenu za meteorno vodo in lokacijo predvidene upravne stavbe na jugovzhodnem delu vstopnega platoja, saj se bo za zagotavljanje toplotnih potreb objekta

odlagališčni plin z odlagališča, v primeru pomanjkanja le-tega pa se bo sistem avtomatsko preklopil na hranilnik utekočinjenega naftnega plina. Plinovod poteka 40cm od levega roba vozišča dovozne ceste gledano v smeri upravne stavbe proti plinski postaji z baklo in nato prečka vstopno izstopno cesto vstopnega platoja ter se priključi na objekt.

## 5.2 Plinski cevovod

Odlagališčni plin bo potekal po projektiranem plinskem cevovodu dolžine 207,00 m in zunanjega premera 90 mm iz PE100 cevi SDR11.

Po napotkih za konstruiranje cevovodov proizvajalca PE cevi AGRU Kunststofftechnik GmbH iz Avstrije upogljivost PE cevi omogoča montažo brez fazonskih kosov pri manjših odstopanjih iz premočrtne smeri. Splošno se kolena in upogibni kosi uporabljajo samo pri večjih spremembah smeri cevovoda. Tako so pri projektiranju upoštevane spremembe smeri večje od 22°.

Prav tako v skladu s priporočili proizvajalca za varjenje PE cevi priporočamo elektroporovno varjenje. Elektroporovno varjenje je način varjenja, pri katerem ne uporabljamo grelnega telesa (grelca) ampak s pomočjo elektroporovne spojke in računalniško podprtega transformatorja dobimo zelo močan in zanesljiv zvar cevovoda. Postopek zagotavlja kvalitetno izvedbo z opravljenim protokolom varjenja za vsak zvar, zmanjšajo pa se tudi linijske izgube pretoka na cevovodu, ker ni »žmule« (izrinjene odvečne segrete umetne mase).

Minimalni padec sprojektiranega cevovoda je 2 % in je v skladu s projektantsko in izvajalsko prakso za te vrste cevovodov.

Glede na potrebne padce je potrebno na cevovod vgraditi 1 kondenčni lonec na izstopu plina iz plinske postaje z baklo. Mesto kondenčnega lonca mora biti na površini ustrezno zaščiteno z jeklenim pokrovom in označena s pozicijsko tablico.

Kondenčni lonec se vgradi v najnižji točki plinskega cevovoda in služi za izločanje kondenzata, ki se nabira v plinovodu.

Ker kondenčni lonec deluje na principu sifonske zapore (voda se izloča, plin pa ne), je potrebno redno kontrolirati nivo vode v kondenčnem loncu. Ob normalnem obratovanju se vodna zapora polni z izločanjem kondenzata. Če vodna zapora ne vrši svoje funkcije zaradi pomanjkanja vode, je potrebno kondenčni lonec zaliti.

Na mestih, kjer se plinovod križa z ostalimi vodi, je potrebno na plinovod namestiti dodatno zaščito. Pri prečkanju se plinovod zaščiti s PE cevjo OD 160 mm SDR 17 dolžine 5.0 m na vsako stran od mesta križanja, konce zaščitne cevi se tesni z gumi manšeto in na obeh koncih zaščitne cevi vgradi odzračne cevi.

Plinovod je na plinsko postajo z baklo prirobnično privijačen preko T-kosa iz nerjavečega jekla. Na upravno stavbo pa se priklop izvede v skladu z 5 Načrtom strojnih inštalacij in strojne opreme.

## 5.3 Plinovod v makadamski dovozni cesti

Pred polaganjem cevovoda se izkopa jarek s širino na dnu za plinovod 75 cm in naklonom zunanje brežine 70-75°. Dno jarka se zravnava z natančnostjo +/- 3 cm in izdelava posteljico debeline 10 cm v predvidenem naklonu iz drobljenca 0-8 mm. Na posteljico se položi PE cevi, ki se obsipajo z drobljencem 0-16 mm 30 cm nad temenom cevi. Nad plast obsipa cevi se položi indikatorski opozorilni trak z napisom »POZOR PLINOVOD«. Preostali volumen kanala do 30 cm pod nivojem terena se zasipa z materialom iz izkopa primerne kvalitete z utrjevanjem v slojih, zadnjih 30 cm se zasipa kamnitim tamponskim materialom frakcije 0-32mm. Plinovod se pri prehodu vstopno izstopno cesto vstopnega platoja pred priključitvijo na upravni objekt izvede s polaganjem na betonsko posteljico s polnim obbetoniranjem z betonom C16/20.

## 5.4 Vgradnja kondenčnega lonca

Kondenčni lonec se dimenzionira za minimalni tlak 80 mbar in maksimalni tlak 200 mbar z 10% odstopanjem navzgor in navzdol. Ti dve mejni vrednosti tlaka sta hkrati mejni vrednosti tlaka SPTE postrojenja, katerega postavitev je predvidena v prihodnosti ni pa stvar tega projekta.

Višina kondenčnega lonca (od dna iztočne cevi do njene najvišje točke):	H = 2,25 m
Višina od dna iztočne cevi do najnižjega vtoka/iztoka plina:	h1 = 1,55 m
Višina od najnižjega vtoka/iztoka plina do najvišje točke iztočne cevi	h2 = 0,70 m

Plinovod je projektiran z minimalnim vzdolžnim padcem 2% in glede na to je potrebno v najnižji točki plinovoda vgraditi kondenčni lonec za odvajanje kondenzata. Na celotni trasi je predviden en kondenčni lonec.

Lokacija kondenčnega lonca je v raščenem terenu ob plinski postaji z baklo. Potrebno izkopati gradbeno jamo z dimenzijami dna 1,40m x 1,40m in naklonom brežin 70-75° v zemljini III. - IV. kategorije. Globina iz kopa za kondenčni lonec je 3,20 m. Pred izdelavo temelja je potrebno dno ročno splanirati z natančnostjo +/- 3 cm, nato pa se izdelata temelj iz betona C16/20 dimenzije 1,0 m x 1,0 m x 0,1 m. Na temelj se montira kondenčni lonec. Gradbena jama se do višine kondenčnega lonca zasipa z drenažnim lomljencem 16-32 mm, ki mogoča odvajanje kondenzata. Nad kondenčni lonec se na betonski temelj C16/20 vgradi še dostopni jašek iz betonskih cevi  $\Phi 1000$  mm z litoželeznim pokrovom  $\Phi 600$  mm z zaklepom in prezračevalnimi odprtini, nosilnosti 400 kN. Zasip okrog dostopnega jaška se izdelata na enak način kot zasip plinovoda. Kondenčni lonec se označi s pozicijsko tablico.

## H. OBRAZEC PREDRAČUNA TER NAVODILA O IZPOLNITVI

### NAVODILA ZA IZPOLNITEV OBRAZCEV PONUDBENEGA PREDRAČUNA

Obrazec predračuna za predmet javnega naročila mora biti izpolnjen na obrazcih iz priloge št. H.

1. Obrazec ponudbenega predračuna - priloge št H/1;
2. Popis del in količin - cenik razpisanih del na enoto - priloga št. H/2;
3. Cenik del, ki niso zajeta v enotnih cenah predračuna (cenik materiala, kalkulativnih plač, storitev gradbene mehanizacije, prevozov s kamionom) - priloga št. H/3;

Ponudnik sestavi ponudbeni predračun tako, da v obrazec v prilogi vnese cene posameznih del na enoto ter s pomočjo potrebnih računskih operacij, brez korektur posameznih popisov in količin, vnese izračunano skupno vrednost.

Pri izpolnjevanju predračuna bodite še posebej pozorni na pravilne izračune in pri posamezni postavki v ponudbenem predračunu upoštevajte opis, predvidene količine in enote mer. Vse postavke predračuna morajo biti izpolnjene, oziroma navedeno, da je že zajeto/upoštevano pri drugi postavki, v nasprotnem primeru se ponudba izloči.

Ponudnik sestavi ponudbeni predračun tako, da v obrazec iz priloge št. H/1 vnese:

- skupno vrednost (brez DDV),
- stopnjo (izraženo v %) in vrednost eventualnega popusta na skupno vrednost,
- stopnjo in znesek DDV na skupno vrednost,
- skupno vrednost z vključenim DDV.

### **Komercialni popust**

Ponudnik lahko ponudi morebitni komercialni popust na celotno predračunsko vrednost. Komercialni popust mora biti naveden v % in znesku. Popust, ki ne bo naveden v ponudbenem predračunu in upoštevan v končni skupni ponudbeni ceni, se ne bo upošteval. V primeru dodatnih, presežnih in nepredvidenih del mora račun oziroma situacija za ta dela vsebovati enak odstotek popusta, kot cena v osnovni ponudbi. Drugačno navajanje popusta ne bo upoštevano pri vrednostni primerjavi ponudb.

**OPOMBA:** Pri postavkah, kjer naročnik navaja proizvajalca, ime oz. tip proizvoda s pripisom "ali enakovredno" mora ponudnik, na prazno črto ali prostor v koloni "opis dela" vpisati proizvajalca, ime oz. tip proizvoda, ki ga v svoji ponudbi dejansko ponuja.

Kjer pri samem popisu del ni predvidene samostojne postavke za izdelavo PID projektov, naj ponudniki le-to upoštevajo pri cenah/enoto. Predvidena je izdelava PID projektov: 3 tiskani izvodi in 1 elektronski, ter predaja dokumentacije (navodila, garancije, dokazila o zanesljivosti).

**PREDRAČUN**

št.: \_\_\_\_\_

**PRILAGODITEV ODLAGALIŠČA MALA MEŽAKLA – NADALJEVANJE 1. FAZE – GRADNJA VSTOPNEGA PLATOJA Z OBJEKTI**

V skladu s pogoji predmetnega javnega naročila ponujamo izvedbo celotnih razpisanih del, po popisu del v prilogi H/2:

<b>SKUPNA REKAPITULACIJA</b>	<b>Vrednost (v €)</b>
<b>UPRAVNA STAVBA</b>	
gradbena dela	
obrtniška dela	
elektro inštalacije	
strojne inštalacije	
<b>INFRASTRUKTURA</b>	
plinovod	
<b>OSTALI OBJEKTI</b>	
pralna ploščad	
<b>ZUNANJA UREDITEV</b>	
<b>SKUPAJ</b>	
<b>EVENTUELNI POPUST</b>	
<b>DDV 20%</b>	
<b>SKUPAJ Z DDV</b>	

Cena je fiksna.

\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

**POPIS DEL IN KOLIČIN - CENIK RAZPISANIH DEL NA ENOTO**

**PRILAGODITEV ODLAGALIŠČA MALA MEŽAKLA – NADALJEVANJE 1. FAZE –  
GRADNJA VSTOPNEGA PLATOJA Z OBJEKTI**

\_\_\_\_\_  
(ponudnik)

\_\_\_\_\_  
Kraj in datum

\_\_\_\_\_  
(žig in podpis pooblaščenice osebe)

PRILOGA ŠT. H/3

**CENIK**  
**PRILAGODITEV ODLAGALIŠČA MALA MEŽAKLA – NADALJEVANJE 1. FAZE – GRADNJA**  
**VSTOPNEGA PLATOJA Z OBJEKTI**

Vsa dodatno naročena dela, ki niso zajeta v enotnih cenah predračuna, se bodo pri izvedbi javnega naročila zaračunavala po naslednjem ceniku:

1. Materiala:  
(navede ponudnik v prilogi k temu ceniku, ter jo sestavi sam)
2. Kalkulativnih plač s faktorjem oz. ceni režijskih urnih postavk za

Kvalificirani delavec (KVD)	€/uro	
Polkvalificirani delavec (PKD)	€/uro	

3. Storitve gradbene mehanizacije  
(navede ponudnik v prilogi k temu ceniku, ter jo sestavi sam)
4. Prevoz s kamionom  
(navede ponudnik v prilogi k temu ceniku, ter jo sestavi sam)

## I. FINANČNA ZAVAROVANJA

Poglavje o finančnih zavarovanjih vsebuje opis načina zavarovanja resnosti ponudbe ter dobre in pravočasne izvedbe pogodbenih obveznosti ter odprave napak v garancijski dobi.

### RESNOST PONUDBE:

Ponudnik mora, kot garancijo za resnost ponudbe, v ponudbi predložiti bančno garancijo za resnost ponudbe v višini **20.000,00 €** izdano s strani banke (vzorec teksta je priložen v prilogi št. I/1). Bančna garancija za resnost ponudbe mora veljati še 10 dni po preteku veljavnosti ponudbe. V primeru, da ponudnik poda veljavnost ponudbe, ki je daljša od zahtevane, mora le-to pokriti z ustrezno daljšo veljavnostjo garancije za resnost ponudbe. V nasprotnem primeru naročnik razlike nad zahtevano veljavnostjo ponudbe, ki ni pokrita z garancijo, ne bo upošteval.

V primeru, da izbrani ponudnik ne sklene pogodbe z naročnikom, ali ne izpolni drugih dodatnih pogojev, ne glede na razlog, razen če je razlog na naročnikovi strani, bo naročnik unovčil bančno garancijo za resnost ponudbe.

### DOBRA IZVEDBA POGODBENIH OBVEZNOSTI:

Bančno garancijo za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti (vzorec teksta je priložen v prilogi št. I/2) bo izbrani ponudnik predložil v 5 dneh po sklenitvi pogodbe, in sicer v višini 10% od pogodbene vrednosti. Bančna garancija za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti mora veljati še 30 dni več kot je v pogodbi določen rok za izvedbo pogodbenih obveznosti.

Naročnik bo unovčil bančno garancijo za dobro izvedbo pogodbenih obveznosti, v primeru, da obveznosti po pogodbi ne bodo pravočasno in pravilno izvajane.

Kot sestavni del ponudbene dokumentacije **mora biti obrazec (Priloga št. I/2) o sprejemanju načina finančnega zavarovanja parafiran.**

### ODPRAVA NAPAK V GARANCIJSKEM ROKU

Ponudnik bo po uspešno opravljeni funkcionalni primopredaji izročil naročniku bančno garancijo za odpravo napak v garancijskem roku (vzorec teksta je priložen v prilogi št. I/3), in sicer v višini 10% od skupne pogodbene vrednosti. Rok trajanja garancije mora biti še najmanj 1 dan po poteku garancijskega roka. Garancija služi naročniku kot jamstvo za vestno izpolnjevanje izvajalčevih obveznosti do naročnika v času garancijskega roka. V kolikor se garancijski rok podaljša, se mora hkrati podaljšati za enak čas tudi rok trajanja garancije.

Kot sestavni del ponudbene dokumentacije **mora biti obrazec (Priloga št. I/3) o sprejemanju načina finančnega zavarovanja parafiran.**

## VZOREC BANČNE GARANCIJE ZA RESNOST PONUDBE

\_\_\_\_\_

(naziv banke)

\_\_\_\_\_

(kraj in datum)

**OBČINA JESENICE**  
**Cesta železarjev 6**  
**4270 JESENICE**

**Garancija št. \_\_\_\_\_ za resnost ponudbe**

V skladu z javnim naročilom, objavljenim na portalu javnih naročil Ministrstva za finance št. Objave JN2062/2012, z dne 23.02.2012 za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, za potrebe naročnika Občino Jesenice, Cesta železarjev 6, Jesenice je ponudnik dolžan za resnost svoje ponudbe na javnem razpisu, priskrbeti naročniku bančno garancijo v višini **20.000,00 €**.

Banka se zavezuje, da bo plačala navedeni znesek v naslednjih primerih:

če ponudnik umakne ali spremeni ponudbo v času njene veljavnosti, navedene v ponudbi ali če ponudnik, ki ga je naročnik v času veljavnosti ponudbe obvestil o sprejetju njegove ponudbe:

- ne izpolni ali zavrne sklenitev pogodbe v skladu z določbami navodil ponudniku ali
- ne predloži ali zavrne predložitev bančne garancije za dobro izvedbo posla v skladu z določbami navodil ponudnikom.

Nepreklicno in brezpogojno se zavezujemo, da bomo v 15 dneh po prejemu naročnikovega prvega pisnega zahtevka plačali naročniku zgoraj navedeni znesek brez kakršnega koli dodatnega utemeljevanja, če v svojem zahtevku navede, da mu zahtevani znesek pripada zaradi izpolnitve enega ali obeh zgoraj navedenih primerov in navede, za kateri primer ali primera gre.

Zahtevek za unovčitev garancije mora biti predložen banki in mora vsebovati: originalno pismo naročnika za unovčenje garancije v skladu z zgornjim odstavkom in predloženo izjavo Uprave RS za javna plačila, da so zahtevek za unovčenje podpisale osebe, ki so pooblaščenice za zastopanje in original Garancije št. \_\_\_\_\_

Ta garancija velja vse dotlej, dokler ne bo izbran ponudnik po zgoraj citiranem javnem naročilu in (v primeru, da je celovita ali delna ponudba sprejeta) do trenutka, ko izbrani ponudnik ne sklene pogodbe z naročnikom in mu ne izroči garancije za dobro izvedbo posla, vendar pa najkasneje do izteka veljavnosti ponudbe.

Če od vas ne prejmemo nikakršnega zahtevka za izplačilo garantiranega zneska do \_\_\_\_\_, ta garancija preneha veljati ne glede na to, ali nam je vrnjena.

Ta garancija ni prenosljiva.

Morebitne spore med upravičencem in banko rešuje stvarno pristojno sodišče.

Banka  
(žig in podpis)

**VZOREC BANČNE GARANCIJE ZA DOBRO IZVEDBO POGODBENIH OBVEZNOSTI**

\_\_\_\_\_

(naziv banke)

\_\_\_\_\_

(kraj in datum)

**OBČINA JESENICE**  
**Cesta železarjev 6**  
**4270 Jesenice**

Garancija št. .... za dobro in pravočasno izvedbo pogodbenih obveznosti

V skladu z Gradbeno pogodbo št. 430-9/2012 – za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, z dne \_\_\_\_\_, sklenjeno med upravičencem **Občino Jesenice, Cesta železarjev 6, Jesenice**, in \_\_\_\_\_ (naziv izvajalca) za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, je izvajalec dolžan opraviti predmetno naročilo v skupni vrednosti \_\_\_\_\_ €, z besedo

\_\_\_\_\_, najkasneje do \_\_\_\_\_, v količini in kvaliteti, opredeljeni v citirani pogodbi.

Na zahtevo izvajalca se s to garancijo nepreklicno in brezpogojno obvezujemo, da bomo v 15 dneh po prejemu vašega prvega pisnega zahtevka plačali \_\_\_\_\_ €, če izvajalec svoje pogodbene obveznosti ne bo izpolnil v dogovorjeni kvaliteti, količini in rokih, opredeljeni v zgoraj citirani pogodbi. Naša obveza velja tudi v primeru delne izpolnitve pogodbene obveznosti, če storitev tudi delno ne zadostuje pogodbenim zahtevam.

Zahtevak za unovčitev garancije mora biti predložen banki in mora vsebovati:

originalno pismo naročnika za unovčenje garancije v skladu z zgornjim odstavkom in predloženo izjavo Uprave RS za javna plačila, da so zahtevak za unovčenje podpisale osebe, ki so pooblaščenice za zastopanje in original Garancije št. \_\_\_\_\_

Ta garancija se znižuje za vsak, po tej pogodbi unovčeni znesek.

Ta garancija velja najkasneje do \_\_\_\_\_. Po preteku navedenega roka garancija ne velja več in naša obveznost avtomatično ugasne, ne glede na to, ali je garancija vrnjena.

Če se bo upravičenec kadarkoli času veljavnosti te garancije strinjal, da se izvajalcu podaljša pogodbeni rok ali v primeru, da izvajalec ni uspel izpolniti pogodbenih obveznosti, se lahko naročnik garancije oziroma izvajalec in banka sporazumno dogovorita za podaljšanje garancije.

Ta garancija ni prenosljiva. Morebitne spore med upravičencem in banko rešuje stvarno pristojno sodišče.

Banka  
(žig, podpis)

## VZOREC BANČNE GARANCIJE ZA ODPRAVO NAPAK V GARANCIJSKEM ROKU

---

(naziv banke)

---

(kraj in datum)

**OBČINA JESENICE**  
**Cesta železarjev 6**  
**4270 Jesenice**

Garancija št. ....- **za odpravo napak v garancijskem roku**

V skladu z Gradbeno pogodbo števil. 430-9/2012 – za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti, z dne \_\_\_\_\_, sklenjeno med upravičencem **Občino Jesenice, Cesta železarjev 6, Jesenice**, in \_\_\_\_\_ (naziv izvajalca) za Prilagoditev odlagališča Mala Mežakla – nadaljevanje 1. faze – gradnja vstopnega platoja z objekti v vrednosti \_\_\_\_\_ €, je izvajalec dolžan po opravljeni primopredaji v garancijskem roku odpraviti vse ugotovljene pomanjkljivosti, skladno z določili zgoraj citirane pogodbe in garancijske izjave.

S to garancijo se nepreklicno in brezpogojno zavezujemo, da bomo v 15 dneh po prejemu vašega prvega pisnega zahtevka in ne glede na kakršen koli ugovor izvajalca plačati znesek \_\_\_\_\_ €, če izvajalec v garancijskem roku oziroma v roku, ko velja ta garancija, ne bo izpolnil svoje obveznosti, ki izhaja iz naslova garancijske obveznosti.

Zahtevek za unovčitev garancije mora biti predložen banki in mora vsebovati:

originalno pismo naročnika za unovčenje garancije v skladu z zgornjim odstavkom in predloženo izjavo Uprave RS za javna plačila, da so zahtevek za unovčenje podpisale osebe, ki so pooblaščenice za zastopanje in original Garancije št. \_\_\_\_\_

Ta garancija se znižuje za vsak, po tej garanciji unovčeni znesek.

Ta garancija velja **še 1 dan** po poteku garancijskega (jamčevalnega) roka, določenega v zgoraj navedeni pogodbi, vendar pa najkasneje do \_\_\_\_\_. Po poteku tega roka garancija ne velja več in naša obveznost avtomatično ugasne, ne glede na to, ali je garancija vrnjena.

Če se bo upravičenec kadarkoli v času veljavnosti te garancije strinjal, da se izvajalcu podaljša pogodbeni rok ali v primeru, da izvajalec ni uspel izpolniti pogodbenih obveznosti, se lahko naročnik garancije oziroma izvajalec in banka sporazumno dogovorita za podaljšanje garancije.

Ta garancija ni prenosljiva. Morebitne spore med upravičencem in banko rešuje stvarno pristojno sodišče.

Banka  
(žig in podpis)